

abc
HOME
electronics

**PLATTENSPIELER MIT CD/ MP3-Player, Doppel-Kassetendeck,
RADIO/ CD/ USB und SD-Recorder**



Model 30609
Gebrauchsanleitung

MP3
PLAYBACK

SD
CARD

ENCODE

USB

COMPACT
disc
DIGITAL AUDIO

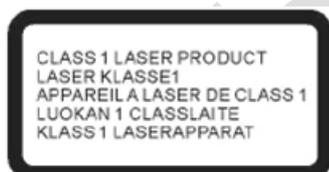
Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig durch.

*Importeur: Schwartinsky GmbH, Höhenburgstr. 29, 75038 Oberderdingen
Tel.: (0049) 7258-60828-0; Fax: (0049) 7258-60828-28*

Sicherheitshinweise

1. **Bedienungsanleitung lesen** – Lesen Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam, um sich mit der Bedienung des Gerätes vertraut zu machen.
2. **Bedienungsanleitung aufbewahren** – Bewahren Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig auf.
3. **Hinweise beachten** – Beachten Sie alle Hinweise und Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
4. **Wasser und Feuchtigkeit** – Das Gerät darf nicht in der Nähe von Wasser (z. B. einer Badewanne, einem Waschbecken, einem Schwimmbecken, etc.) oder an feuchten Orten, bzw. in tropischem Klima verwendet werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten befüllten Objekte oder Gefäße (z. B. Vasen) auf das Gerät. Setzen Sie das Gerät weder Tropf- noch Spritzwasser aus.
5. **Aufstellung** – Das Gerät darf nur auf einer stabilen, ebenen Oberfläche aufgestellt werden. Platzieren Sie das Gerät so, dass es keinen Erschütterungen ausgesetzt werden kann.
6. **Belüftung** – Stellen Sie das Gerät immer so auf, dass die Lüftungsöffnungen nicht blockiert oder verdeckt (z. B. von einem Vorhang, einer Decke, einer Zeitung, etc.) werden. Das Gerät darf z. B. nicht auf einem Bett, Sofa, Teppich, etc. aufgestellt werden. Für eine ausreichende Belüftung sollte ein Freiraum von mindestens 5 cm um das Gerät herum eingehalten werden.
7. **Hitze** – Das Gerät darf nicht in die Nähe von Hitzequellen, wie z. B. einer Heizung, einem Herd oder anderen Geräten gelangen.
8. **Stromversorgung** – Das Gerät darf nur mit der auf der Geräterückseite angegebenen Spannung betrieben werden.
9. **Kabel & Stecker** – Das Netzkabel und der Netzstecker müssen immer in einwandfreiem Zustand sein. Der Netzstecker muss jederzeit erreichbar sein, um das Gerät vom Netz trennen zu können. Sämtliche Kabel sollten immer so ausgelegt werden, dass diese keine Stolperfalle darstellen und nicht beschädigt werden können. Stellen Sie keine Objekte auf Kabel. Wandsteckdosen, Verlängerungskabel und Mehrfachstecker dürfen niemals überbelegt werden.
10. **Reinigung** – Reinigen Sie das Gerät ausschließlich mit einem trockenen, weichen und sauberen Tuch. Verwenden Sie niemals chemische Reinigungsmittel. Ziehen Sie vor dem Reinigen den Netzstecker.
11. **Nichtverwendung** – Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht verwenden, ziehen Sie den Netzstecker.
12. **Eintritt** von Objekten oder Flüssigkeiten – Es dürfen keine Objekte in das Gehäuse des Gerätes gelangen. Das Gerät darf niemals in Kontakt mit irgendwelchen Flüssigkeiten gelangen.
13. **Wann Sie eine Servicestelle aufsuchen sollten** – Ziehen Sie umgehend den Netzstecker und suchen Sie eine qualifizierte Servicestelle auf, wenn einer der folgenden Ereignisse eintritt:
 - a) Wenn der Netzstecker oder das Netzkabel beschädigt ist.
 - b) Wenn Objekte in das Gehäuse eingedrungen sind oder das Gerät in Kontakt mit einer Flüssigkeit war.

- c) Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert. Nehmen Sie selbst nur solche Einstellungen vor, die in dieser Bedienungsanleitung erklärt werden.
- d) Wenn das Gerät heruntergefallen ist oder in sonstiger Weise einer Erschütterung ausgesetzt war.
14. **Reparaturen** – Reparaturen und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden. Versuchen Sie niemals, das Gerät selbst zu reparieren. Öffnen Sie niemals das Gehäuse.
15. **Offenes Feuer** – Halten Sie das Gerät fern von offenem Feuer. Stellen Sie keine brennenden Kerzen oder ähnliches auf das Gerät.
16. **Gewitter**– Während eines Gewitters sollten Sie den Netzstecker ziehen.
17. **Sicherheitscheck** – Nach einer Reparatur sollte der durchführende Techniker einen Sicherheitscheck des Gerätes vornehmen, um zu versichern, dass das Gerät einwandfrei funktioniert.
18. **Batterien** – Setzen Sie Batterien immer richtig gepolt in elektrische Geräte ein. Explosionsgefahr wenn Batterien falsch eingesetzt werden. Ersetzen Sie alte Batterien stets mit neuen des gleichen Typs. Verwenden Sie alte und neue Batterien nie gleichzeitig. Alte Batterien gehören nicht in den Hausmüll, sondern müssen separat in den dafür vorgesehenen Behältern entsorgt werden. Batterien dürfen nicht übermäßiger Hitze, wie z. B. durch Sonnenschein, Feuer o. ä. ausgesetzt werden.
19. **Lautstärke** – Um Hörschäden vorzubeugen, vermeiden Sie es, zu lange bei hohen Lautstärken zu hören.
20. **Kopfhörer** – Eine zu hohe Lautstärke bei Verwendung von Ohr- oder Kopfhörern kann zu Hörschäden führen.



**CLASS I LASER
PRODUCT**

**Sehen Sie niemals direkt
in den Laserstrahl!**



Dieses Symbol weist den Benutzer auf die Teile hin, deren Funktion und
Wartung genauestens beschrieben sind

BATTERIEINSTALLATION

Das Batteriefach ist auf der Rückseite der Fernbedienung.

1. Entfernen Sie den Deckel des Batteriefachs indem Sie ihn nach vorne schieben.
2. Legen Sie eine CR 2025 Lithium Batterie in das Batteriefach.

Sicherheitshinweise zum Akku

- Der Austausch der Batterien muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden.
- Verwenden Sie neue Batterien.
- Nicht Alkalibatterien, Standard-(Zink-Kohle) oder wiederaufladbare (Nickel-Cadmium-) Batterien verwenden.
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- Leere Batterien müssen sorgfältig entfernt werden.
- Nur Batterien des entsprechenden Typs verwenden.
- Batterien müssen mit der richtigen Polarität eingelegt werden.
- Entsorgen Sie die Batterien richtig. Werfen Sie Akkus nicht ins Feuer. Die Batterien können explodieren oder auslaufen.



Batterien und Akkus

Batterien und Akkus dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Jeder Verbraucher ist verpflichtet, alte Batterien und Akkus bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde, seines Stadtteils oder im Handel abzugeben, so dass sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können.

Hinweis zum Umweltschutz



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.



1. Umgang mit Disks

- Das Disk-Fach Ihres Gerätes muss stets geschlossen sein, sodass kein Staub und Schmutz eindringen können, die die Linse beschädigen würden.
- Berühren Sie niemals die bespielte Seite einer Disk.
- Bekleben und beschreiben Sie niemals eine Disk.
- Biegen Sie Disks nicht.
- Halten Sie Disks immer an deren äußeren Kanten.



2. Aufbewahrung von Disks

- Bewahren Sie Disks stets in ihren jeweiligen Schutzhüllen auf.
- Setzen Sie Disks niemals dem direkten Sonnenlicht, Staub, Schmutz, hohen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit oder Nässe aus.

3. Reinigen von Disks

- Sollte eine Disk einmal verschmutzt sein, so verwenden Sie zum Säubern ein sauberes, trockenes Tuch.
- Ziehen Sie das Tuch vorsichtig von der Mitte der Disk zur äußeren Kante
- Verwenden Sie niemals chemische Reinigungsmittel, Wasser, Verdünnungsmittel oder antistatisches Spray.



Kompatibilität von CD's

Aufgrund der Vielzahl von Komprimierungsverfahren kann es vorkommen, dass vereinzelte Disks nicht wiedergegeben werden können. Bitte beachten Sie, dass dies kein Herstellerfehler ist.

Gerätebedienung allgemein:

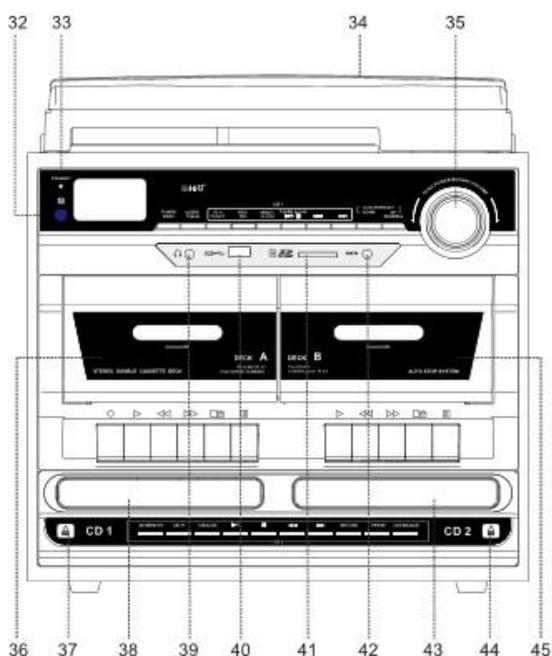
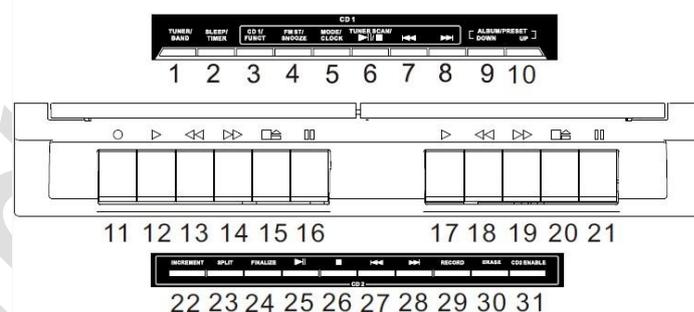
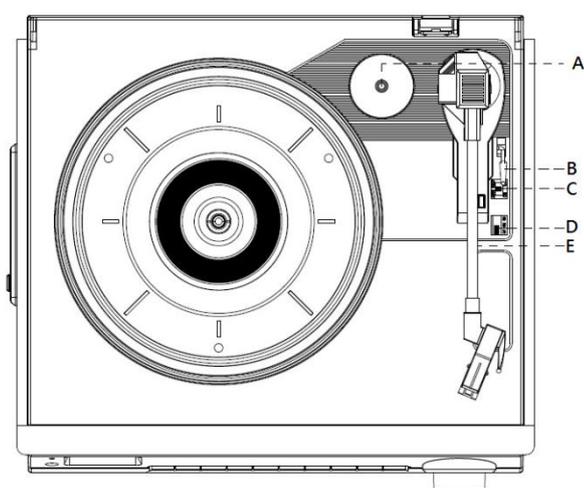
Bitte achten Sie beim Drücken einer Funktionstaste darauf, dass der Eingabebefehl richtig angenommen wurde und im LCD-Display angezeigt wird. Ggf. ist eine wiederholte Eingabe notwendig. Die Kopiergeschwindigkeit des CD-Recorders ist 1:1, d.h. der Aufnahmevorgang dauert genauso lange, wie die Länge der Audioquelle!

Im Hinblick auf die Vorgaben von ErP 2 und zum Schutz der Umwelt, schaltet die Anlage automatisch in die Stand-By Funktion, sofern 15 Minuten keine Musik abgespielt wird!

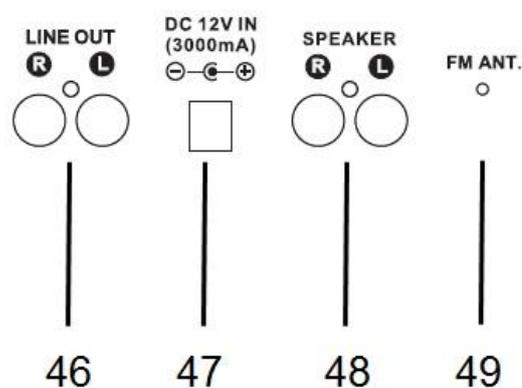
Produkteigenschaften:

- Plattenspieler verfügt über 3 verschiedene Abspielgeschwindigkeiten (33/45/78 UpM)
- Plattenspieler hat eine automatische Stoppfunktion.
- Riemenantriebssystem
- Programmierbarer CD/MP3-Player
- Zwei Kassettendecks
- Aufnahmefunktion auf USB und SD-Karten von CD, Plattenspieler, Kassette, Radio und AUX
- Aufnahmefunktion auf CD von CD, Plattenspieler, Kassette, Radio, AUX und USB/SD
- AUX für Verbindungen mit anderen Geräten (z.B. CD- und MP3-Player)
- USB und SD-Steckplatz sowie ein MP3-fähiger CD-Player
- Radio mit automatischer Sendersuche und speicherbaren Radiokanälen
- Weckfunktion/ Timer/ Standby Funktion
- RCA Line-Out
- Single-Adapter
- Fernbedienung

Funktionsübersicht



Rückseite:



Importeur: Schwartinsky GmbH, Höhenburgstr. 29, 75038 Oberderdingen
Tel.: (0049) 7258-60828-0; Fax: (0049) 7258-60828-28

-
- A) Single- Adapter 45 UpM
 - B) Tonarm-Hebel
 - C) Auto Stoppfunktion an/ aus
 - D) Geschwindigkeitsregler (33/45/78 UpM)
 - E) Tonarm

- 1) Radio Frequenzbereich
- 2) Schlafmodus/ Timer

-
- 3) Funktionsknopf
 - 4) Aufnehmen/ Löschen
 - 5) Modus/ Uhr
 - 6) Wiedergabe/Pause ►||, Frequenzsuche
 - 7) Zurückspringen ◀◀
 - 8) Vorspringen ►►

Bedientasten CD 1

-
- 9) ALBUM / Voreingestellt zurück
 - 10) ALBUM / Voreingestellt vor

-
- 11) Aufnahme ●
 - 12) Wiedergabe ►
 - 13) Schneller Rücklauf ◀◀
 - 14) Schneller Vorlauf ►►
 - 15) Stopp/ Auswurf ■ ▲
 - 16) Pause ⏸

Bedientasten Kassettendeck A

-
- 17) Wiedergabe ►
 - 18) Schneller Rücklauf ◀◀
 - 19) Schneller Vorlauf ►►
 - 20) Stopp/ Auswurf ■ ▲
 - 21) Pause ⏸

Bedientasten Kassettendeck B

-
- 22) Zunnahme CD 2
 - 23) Automatische Titeltrennung (TS) an/aus
 - 24) Teilaufnahme eines Titels
 - 25) Fertigstellen/ abschließen einer CD-Aufnahme
 - 26) Wiedergabe/Pause ►||
 - 27) Stop ■
 - 28) Zurückspringen ◀◀
 - 29) Vorspringen ►►
 - 30) Aufnahme
 - 31) Löschen
 - 32) Aktivieren
 - 33) Fernbedienungsempfänger

Bedientasten CD 2

-
- 34) Bereitschaftsanzeige
 - 35) Plattenspielerabdeckung
 - 36) Ein- und Ausschalttaste / Lautstärkeregler
 - 37) Kassettendeck A
 - 38) CD 1 – Öffnen/ Schließen
 - 39) CD 1 – CD-Fach
 - 40) Kopfhöreranschluss
 - 41) USB-Buchse
 - 42) SD-Buchse
 - 43) AUX IN-Buchse
 - 44) CD 2 – CD-Fach
 - 45) CD 2 - Öffnen/ Schließen
 - 46) Kassettendeck B
 - 47) Line-Out Anschluss
 - 48) Netzkabel
 - 49) Lautsprecheranschlussbuchsen (L/R)
 - 50) FM-Wurfantenne

Achtung:

- Andere Einstellungen, als die hier angegebenen, können zu gefährlichen Strahlungen führen.
- Reparaturen und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden. Versuchen Sie niemals, das Gerät selbst zu reparieren. Öffnen Sie niemals das Gehäuse.
- Wenn das Gerät während dem Betrieb Störungen aufweist, stecken Sie den Stecker aus der Steckdose und warten 10 Sekunden. Schließen Sie dann das Gerät erneut an die Stromversorgung

Anschließen

1. Verbinden Sie die Lautsprecherkabel mit den Lautsprecheranschlüssen (48) an der Geräterückseite.
2. Stecken Sie den Netzstecker in eine geeignete Netzsteckdose. Achten Sie darauf, dass die Ausgangsspannung der Steckdose mit der Spannung des Gerätes übereinstimmt.
3. Beim Anschließen des Netzsteckers schaltet sich das Gerät automatisch in den Standby-Modus.
4. Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste (35), um das Gerät einzuschalten und stellen Sie den Funktionsschalter (3) auf die Position "CD". Nun leuchtet das LCD Display auf und zeigt so die Betriebsbereitschaft des Gerätes an.
5. **Energiesparmodus:**
Um Strom zu sparen, schaltet sich das Gerät, wenn kein Signal innerhalb 10 Minuten kommt, automatisch in den Standby-Modus

Uhrzeit einstellen

1. Schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus, indem Sie die Ein- und Ausschalttaste (35) betätigen.
2. Drücken Sie die Uhreinstelltaste (5). Im Display erscheint nun die Anzeige "12H" oder "24H".
3. Drücken Sie und halten Sie die Uhreinstelltaste für 3-5 Sekunden gedrückt: 12 H / 24 H blinkt auf. Drücken Sie die CD 1 – Skip Down **⏪**-Taste oder CD 1 – Skip up **⏩**-Taste um 12H / 24H auszuwählen.
Drücken Sie die Uhreinstelltaste erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
4. Uhrzeit einstellen: Stellen Sie nun mit den Tasten Skip Down **⏪** und Skip up **⏩**- die korrekte Stunde ein. Bestätigen Sie diese mit der Mode-Taste
5. Stellen Sie nun mit den Tasten Skip Down **⏪** und Skip Up **⏩** die korrekten Minuten ein.
6. Wenn Sie Stunden und Minuten eingegeben haben, drücken Sie wiederum die Uhreinstelltaste, um Ihre Eingaben zu speichern.

WECKER EINSTELLEN

- 1 Schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus.
- 2 Drücken Sie die TIMER-Taste (2) für 3-5 Sekunden. Abfolge der Alarmeinstellung ist:
- 3 Weckzeit Ein > Weckzeit Aus > Alarm Modus > Alarm Lautstärke

EINSTELLUNG: „WECKZEIT EIN“ „ON“ ERSCHEINT AUF DEM DISPLAY:

Uhrzeit einstellen: Stellen Sie nun mit den Tasten Skip Down **⏪** und Skip up **⏩**- die korrekte Stunde ein. Bestätigen Sie diese mit der TIMER-Taste.
Stellen Sie nun mit den Tasten Skip Down **⏪** und Skip up **⏩**- die korrekte Minuten ein. Bestätigen Sie diese mit der TIMER-Taste

EINSTELLUNG: „WECKZEIT AUS“ „OFF“ ERSCHEINT AUF DEM DISPLAY:

Uhrzeit einstellen: Stellen Sie nun mit den Tasten Skip Down **⏪** und Skip up **⏩**- die korrekte Stunde ein. Bestätigen Sie diese mit der TIMER-Taste.
Stellen Sie nun mit den Tasten Skip Down **⏪** und Skip up **⏩**- die korrekte Minuten ein. Bestätigen Sie diese mit der TIMER-Taste

Mit dieser Funktion können Sie die Zeit einstellen, wann der Alarm aufhört. Das Gerät schaltet sich anschließend in den Standby-Modus!

EINSTELLUNG: „ALARM-MODUS“: „TUNE“, „CD-1“, „USB“ oder „CARD“ (= SD KARTE) ERSCHEINT AUF DEM DISPLAY:

Drücken Sie die Tasten Skip Down **◀◀** und Skip up **▶▶** - um die gewünschte Weckmethode einzustellen. Bestätigen Sie diese mit der TIMER-Taste.

EINSTELLUNG: „ALARM-LAUTSTÄRKE“: „V“ ERSCHEINT AUF DEM DISPLAY

Drücken Sie die Tasten Skip Down **◀◀** und Skip up **▶▶** - um die gewünschte Lautstärke einzustellen. Bestätigen Sie diese mit der TIMER-Taste.

Wenn alle Optionen eingestellt sind, erscheint die Auswahl erneut auf dem Display zur Klarstellung.

Das „CLOCK“-Symbol blinkt, wenn der Wecker aktiv ist.

Das „CLOCK“-Symbol leuchtet auf, wenn die Wecker Einstellung gespeichert, aber nicht aktiv ist.

ALARM AUSSCHALTEN:

Wenn sich das Gerät im Standby-Modus befindet und das „CLOCK“- Symbol „ON“ anzeigt, drücken Sie die TIMER-Taste. Das „CLOCK“-Symbol erlischt.

EINSCHLAFUNKTION EINSTELLEN:

Die Einschlaffunktion ermöglicht es Ihnen, eine Zeit einzustellen, nach der sich das Gerät von alleine ausschaltet. Um diese Funktion zu verwenden, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie die SLEEP/TIMER-Taste (2), wenn das Gerät eingeschaltet ist
2. Drücken Sie wiederholt die SLEEP/TIMER-Taste, um einen Zeitintervall auszuwählen, nach welchem sich das Gerät automatisch abschalten soll. Mit jedem Tastendruck ändert sich das Intervall wie folgt: 90 > 80 > 70 ... > 10 OFF
3. Die Einschlaffunktion ist eingeschaltet, wenn das „SLEEP“ Symbol auf dem Display erscheint
4. Nach Ablauf der von Ihnen gewählten Zeit schaltet sich das Gerät automatisch in den Standby-Modus.

RADIO HÖREN & AUFNAHME AUF USB/SD:

HINWEIS: ES WIRD EMPFOHLEN EINEN 4 GB USB Stick BEI DER AUFNAHME ZU BENUTZEN!

RADIO EINSTELLUNG

1. Drücken Sie die **TUNER / BAND** Taste (1)
2. Wählen Sie dann mit der Tuner/Band-Taste das gewünschte Band (AM oder FM)
3. Drücken Sie die Taste SKIP DOWN **◀◀** oder SKIP UP **▶▶** für 1-2 Sekunden um einen Radiokanal zu suchen.
4. Das Gerät beginnt automatisch nach einem Sender zu suchen und stoppt nachdem es einen Sender gefunden hat

MANUELL RADIOSENDER EINSTELLEN:

1. Wenn der gewünschte Radiosender gefunden ist, drücken Sie die MODE-Taste (5), dass die Programmnummer blinkt.
2. Drücken Sie die Taste „PRESET UP“ (9) oder „PRESET DOWN“ (10), um die Programmnummer zu wählen. Diese Programmnummer speichert den Sender.
3. Drücken Sie die MODE-Taste erneut um die Einstellung zu speichern. Die Programmnummer stoppt zu Blinken.
4. Wiederholen Sie Schritt 2 & 3 bis alle gewünschten Radiosender gefunden und eingespeichert sind.
5. Drücken Sie die Taste „PRESET UP“ oder „PRESET DOWN“ um die Programmnummer zu wählen.

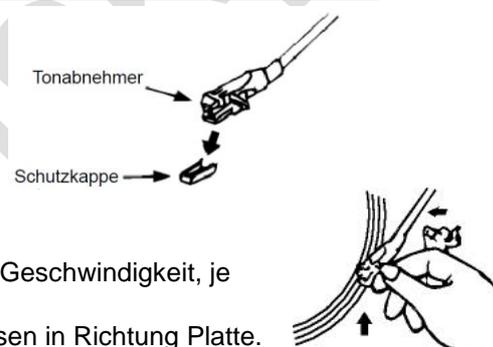
FM & FM RADIO AUFNAHME AUF USB/SD

1. Drücken Sie die TUNER/BAND Taste (1), um den „TUNE“-Modus auszuwählen. Suchen Sie das gewünschte Band über die TUNER/BAND-Taste aus (AM oder FM).
2. Stecken Sie das Speichergerät ein (USB, SD oder MMC Karte)
3. Drücken Sie die REC-Taste (4) ; es benötigt 3-5 Sekunden um das Speichergerät zu lesen. Dann blinkt das USB oder SD-Symbol auf dem Display.
4. Drücken Sie die SKIP UP ►► Oder SKIP DOWN ◄◄-Taste um den gewünschten Modus (USB oder SD) für die Aufnahme auszusuchen. Drücken Sie dann die REC-Taste erneut, um zu bestätigen.
5. Das System startet die Aufnahmefunktion nach einer kurzen Zeit.
6. Falls NUR ein USB, SD oder MMC Karte angeschlossen ist, kann Schritt 4 übersprungen werden.
7. Das USB oder SD-Symbol wird auf dem Display während der Aufnahme blinken.
8. Um die Aufnahme zu beenden, drücken Sie die REC-Taste erneut. Auf dem Display erscheint „END“ und kehrt zurück zum Radio Modus.

Plattenspieler & Aufnahme auf USB/SD

Hinweise:

- Entfernen Sie vor der Verwendung die Schutzkappe vom Tonabnehmer.
- Wenn der Plattenspieler nicht verwendet wird, muss der Tonarm immer auf der Tonarmhalterung angebracht sein.



1. Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position „PHON“.
2. Stellen Sie den Geschwindigkeitswählschalter (D) auf die richtige Geschwindigkeit, je nach aufgelegter Schallplatte.
3. Nehmen Sie den Tonarm aus der Halterung und bewegen Sie diesen in Richtung Platte. Die Schallplatte beginnt, sich zu drehen.
4. Legen Sie den Tonabnehmer vorsichtig auf die gewünschte Position auf der Schallplatte.
5. Am Ende der Platte stoppt der Teller automatisch. Legen Sie den Tonarm wieder auf die Halterung.
6. Um manuell zu stoppen, heben Sie den Tonarm und legen Sie diesen wieder auf die Halterung.

Hinweis:

Um zu vermeiden, dass der Plattenteller automatisch die Wiedergabe beendet, stellen Sie den Autostopp-Schalter (C) an der Geräteoberseite auf Position „OFF“. Wenn Sie den Autostopp-Schalter auf die Position „ON“ stellen, ist die Autostopp-Funktion aktiviert, d. h., dass der Plattenspieler am Ende der Schallplatte automatisch stoppt.

Aufnahme von Plattenspieler auf USB/SD

1. Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position „PHON“ und stecken Sie das Speichergerät (USB, SD oder MMC Karte) in den dafür vorgesehenen Schacht.
2. Drücken Sie die REC-Taste. Es benötigt ca. 5 Sekunden um das Speichergerät zu lesen. Das USB oder das SD-Symbol wird auf dem Display blinken.
3. Wählen Sie mit den Tasten Skip Up ►► und Skip Down ◄◄ den gewünschten Modus (USB oder SD) zur Aufnahme. Drücken Sie die REC-Taste erneut um die Eingabe zu bestätigen.
4. Falls das Speichergerät bereits verbunden ist, kann Schritt 3 übersprungen werden
5. Während der Aufnahme erscheint das Zeichen „WAI“ und das USB und SD-Symbol blinkt.
6. Legen Sie den Tonarm auf die Schallplatte um die Aufnahme zu beginnen.
7. Drücken Sie die REC-Taste erneut, um die Aufnahme zu beenden. Auf dem Display erscheint „END“ und kehrt automatisch zum Schallplatten-Modus zurück.

Aufnahme von Kassette auf USB/SD

STOP / AUSWERFEN ■▲: Drücken Sie die STOP-Taste, um die Wiedergabe zu stoppen. Drücken Sie erneut auf die Taste, um die Kassette auszuwerfen

VORWÄRTSSPULEN ►►: Drücken Sie diese Taste, um vorwärts zu Spulen

ZURÜCKSPULEN ◀◀: Drücken Sie diese Taste, um zurück zu Spulen

WIEDERGABE ►: Drücken Sie diese Taste, um die Wiedergabe der Kassette zu beginnen

PAUSE ■■: Drücken Sie die PAUSE-Taste, um die Wiedergabe zu pausieren. Drücken Sie erneut auf die Taste, um die Kassette weiterlaufen zu lassen.

AUFNAHME: Drücken Sie die REC-Taste zusammen mit der Wiedergabe-Taste um die Aufnahme zu beginnen (Nur Fach A)

Wiedergabe:

- Drücken Sie die FUNCT-Taste und wählen Sie „TAPE“ aus
- Legen Sie eine Kassette ein
- Drücken die die Wiedergabe-Taste ► am Kassettendeck, um die Wiedergabe zu beginnen
- Benutzen Sie die Pause-Taste ■■, falls Sie die Wiedergabe unterbrechen möchten
- Drücken Sie die Stop/Auswerden-Taste ■▲, wenn Sie die Wiedergabe beenden möchten

AUFNAHME VON KASSETTE (FACH B ZU FACH A)

Das Gerät ermöglicht es Ihnen, eine bereits aufgenommene Kassette auf eine andere Kassette aufzunehmen. Es kann nur von Fach B zu Fach A aufgenommen werden!

1. Aufnahme (Normale Geschwindigkeit Aufnahme und Wiedergabezeit sind 1:1))

- Wählen Sie die „TAPE“-Funktion aus
- Legen Sie eine bereits aufgenommene Kassette in Fach B und eine leere Kassette in Fach A
- Drücken Sie dann die Wiedergabe- und Aufnahme-Taste auf Fach A (REC-Taste + ►)
- Drücken Sie die Wiedergabe-Taste ► um die Wiedergabe in Fach B zu beginnen
- Die Aufnahme von Fach B zu Fach A ist in Bearbeitung

2. Aufnahme (Schnelle Geschwindigkeit/ high speed dubbing)

- Die Aufnahme des Gerätes kann bis zu 2/3 der normalen Geschwindigkeit beschleunigt werden
- Drücken Sie vor der Aufnahme die ALBUM/PRESET UP- Taste (10).
Im Display wird „DUBB“ angezeigt
- Folgen Sie den gleichen Schritten wie bereits in Punkt 1 beschrieben worden ist
- Um Geräusche beim Schnellkopieren zu vermeiden, drehen Sie den Lautstärkeregler auf 0
- **Hinweis:**
- Drücken Sie NICHT auf die ALBUM/PRESET-Taste, während der Schnell-Aufnahme.
Dies verändert die Aufnahmegeschwindigkeit und könnte die Kassette beschädigen

AUFNAHME VON SCHALLPLATTE / CD / AUX / RADIO / USB / SD auf Kassette

- Drücken Sie die FUNCT-Taste (3), um den gewünschten Modus auszuwählen (TURNTABLE / CD / AUX / RADIO / USB / SD).
- Drücken Sie die REC-Taste (4) und die Wiedergabe-Taste auf Fach A (12)
- Nun wird der gewünschte Titel aufgenommen

AUFNAHME VON KASSETTE AUF USB / SD

1. Stellen Sie mit der Funktionstaste (3) auf den "TAPE"-Modus und stecken Sie das Speichergerät (USB, SD oder MMC Karte) in den dafür vorgesehenen Schacht.
2. Drücken Sie die REC-Taste (4). Es benötigt ca. 5 Sekunden um das Speichergerät zu lesen. Das USB oder das SD-Symbol wird auf dem Display blinken.
3. Wählen Sie mit den Tasten Skip Up ►► und Skip Down ◄◄ den gewünschten Modus (USB oder SD) zur Aufnahme. Drücken Sie die REC-Taste erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
4. Falls das Speichergerät bereits verbunden ist, kann Schritt 3 übersprungen werden
5. Während der Aufnahme erscheint das Zeichen „WAI“ und das USB und SD-Symbol blinkt.
6. Drücken Sie die REC-Taste erneut, um die Aufnahme zu beenden. Auf dem Display erscheint „END“ und kehrt automatisch zum Kassetten-Modus zurück.

AUX IN & AUFNAHME ZU USB/SD

- Drücken Sie die FUNCT-Taste (3) um den „AUX“-Modus auszuwählen
- Verbinden Sie das externe Audio Gerät (z.B.: CD-Player) mit dem AUX IN Eingang
- Die Musik des externen Audio Gerätes kann nun von dem Gerät abgespielt werden

AUFNAHME VON „AUX IN“ AUF USB/SD:

1. Stellen Sie den Funktionsschalter (3) auf die Position "AUX" und stecken Sie das Speichergerät (USB, SD oder MMC Karte) in den dafür vorgesehenen Schacht.
2. Drücken Sie die REC-Taste (4). Es benötigt ca. 5 Sekunden, um das Speichergerät zu lesen. Das USB oder das SD-Symbol wird auf dem Display blinken.
3. Wählen Sie mit den Tasten Skip Up ►► und Skip Down ◄◄ den gewünschten Modus (USB oder SD) zur Aufnahme. Drücken Sie die REC-Taste erneut um die Eingabe zu bestätigen.
4. Falls das Speichergerät bereits verbunden ist, kann Schritt 3 übersprungen werden
5. Während der Aufnahme erscheint das Zeichen „WAI“ und das USB und SD-Symbol blinkt.
6. Drücken Sie die REC-Taste erneut, um die Aufnahme zu beenden. Auf dem Display erscheint „END“ und kehrt automatisch zum AUX-Modus zurück.

Wiedergabe von MP3/WMA Musik über USB-Stick, SD-Karte oder MMC-Karte

Hinweis:

Das Gerät liest nur Dateien im **MP3** und **WMA** Format, die auf einem der o.g. Speichergeräte gespeichert sind, zu entschlüsseln und wiederzugeben.

Verbinden:

1. Stecken Sie das Speichergerät in den dafür vorgesehenen Schacht
2. Drücken Sie die FUNCT-Taste (3), um USB oder Karte auszuwählen
3. Das Gerät beginnt das Speichergerät automatisch zu lesen.
Im Display erscheint die Anzahl der Gesamttitel.
4. Das Gerät startet die Wiedergabe vom ausgewählten Speichergerät automatisch.

WIEDERGABE / PAUSE-TASTE ►||

- Drücken Sie die WIEDERGABE / PAUSE-TASTE ►|| (6), um die Wiedergabe anzuhalten, drücken Sie die Taste erneut, um fortzufahren.

STOP FUNKTION

- Drücken und halten Sie die WIEDERGABE / PAUSE-TASTE ►|| (6) für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe zu beenden. Auf dem Display erscheint die Gesamtanzahl der Titel. Sie können mit den Tasten Skip Up ►► und Skip Down ◄◄ den gewünschten Titel aussuchen.

DIE TASTEN SKIP UP ►► UND SKIP DOWN ◄◄

- Während der MP3/WMA Wiedergabe, drücken Sie die Tasten Skip Up ►►, um von Titel zu Titel zu springen. Drücken und halten Sie diese Taste durchgehend, um schnell vorzuspringen.
- Während der MP3/WMA Wiedergabe, drücken Sie die Tasten Skip Down ◄◄, um den vorherigen Titel anzuhören. Drücken und halten Sie diese Taste durchgehend um schnell zurück zuspringen.

ORDNER SUCHEN

- Drücken Sie die „ALBUM DOWN“ (9) oder „ALBUM UP“- Taste (10) um einen Ordner zu suchen.

WIEDERHOL-FUNKTION

- Drücken Sie während der Wiedergabe die MODE-Taste (5), dass der aktuelle Titel wiederholt abgespielt wird.
- Drücken Sie die MODE-Taste (5) erneut, dass alle Titel im gesamten Speichergerät sich wiederholen.

HINWEIS:

- **Bitte beachten Sie beim Anschluss eine MP3 Players, dass die eingebaute Software nur MP3 und WMA Dateien lesen kann.**
- **Es gibt zahlreiche USB und SD-Karten Hersteller, deren Formate variieren. Deshalb können wir nicht garantieren, dass die eingebaute Software alle USB und SD Karten jeder Marke lesen kann.**
- **SD-Karten können bis zu 8 GB Kapazität gelesen werden.**

TITEL PROGRAMMIEREN:

Stoppen Sie das Gerät, bevor Sie mit dem Programmieren starten:

1. Stellen Sie die "USB" oder "CARD" Funktion ein. Nachdem das Gerät das Speichergerät gelesen hat, drücken und halten Sie die Wiedergabe/Pause ►|| (6) für 3-5 Sekunden um die Wiedergabe zu beenden. Auf dem Display erscheint die Gesamtanzahl der Titel.
2. Drücken Sie die MODE-Taste (5). Im Display erscheint die Anzeige „MEM“, sowie die Programmnummer und Platzhalter für die einzugebenden Titelnummern.
3. Wählen Sie mit den Tasten Skip Up ►► / Skip Down ◀◀ den Titel, der als erstes in der Reihenfolge erscheinen soll, bei einem Ordner mit den Tasten ALBUM UP oder ALBUM DOWN
4. Drücken Sie die MODE-Taste, um die Eingabe zu bestätigen und zu speichern.
5. Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4, um weitere Titel einzuspeichern.
6. Wenn Sie alle gewünschten Titel festgelegt haben, drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| , um die Wiedergabe zu starten.
7. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe zu beenden. Drücken Sie die Taste ein weiteres Mal, um die Reihenfolge zu löschen. Die Anzeige „MEM“ erlischt aus dem Display.

KOPIEREN VON MP3/WMA FORMATE

Das Gerät ist in der Lage Ihre Lieder von USB zu SD oder von SD zu USB zu kopieren. Sowohl als ein Titel, einen Ordner oder auch alle Lieder.

Einen Titel kopieren:

1. Schließen Sie ein Speichergerät an und stellen Sie den USB oder Karten-Modus ein
2. Drücken Sie die REC-Taste (4) während der Wiedergabe des Titels, der kopiert werden soll. „ONE“ erscheint auf dem Display. Drücken Sie die REC-Taste (4) erneut, um zu Bestätigen.
3. Das USB oder SD-Symbol erscheint auf dem Display
4. Das Gerät stoppt die Wiedergabe nach dem Kopiervorgang automatisch
5. Auf dem Display erscheint „END“ und wechselt zum USB oder SD-Modus

Einen Ordner kopieren:

1. Schließen Sie ein Speichergerät an und stellen Sie den USB oder Karten-Modus ein.
2. Drücken und halten Sie die Taste Wiedergabe/Pause ►|| (6) für 3-5 Sekunden. Auf dem Display erscheint die Gesamtanzahl der Titel.
3. Drücken Sie die ALBUM DOWN (9) oder ALBUM UP-Taste (10) um den Ordner, der kopiert werden soll, auszuwählen.
4. Drücken Sie die REC-Taste (4) „ONE“ erscheint auf dem Display.
5. Drücken Sie die Taste SKIP DOWN ◀◀ oder CD 1 –SKIP UP ►► bis „DIR“ erscheint
6. Drücken Sie die REC-Taste (4) erneut, um zu Bestätigen.
7. Das USB oder SD-Symbol erscheint auf dem Display
8. Wenn das USB oder SD-Symbol erlischt, ist der Kopiervorgang des Ordners abgeschlossen.

Alle Titel kopieren:

1. Schließen Sie ein Speichergerät an und stellen Sie den USB oder Karten-Modus ein.
2. Drücken und halten Sie die Taste Wiedergabe/Pause ►|| (6) für 3-5 Sekunden. Auf dem Display erscheint die Gesamtanzahl der Titel.
3. Drücken Sie die REC-Taste (4). „ONE“ erscheint auf dem Display.
4. Drücken Sie die Taste SKIP DOWN ◀◀ oder CD 1 –SKIP UP ▶▶ bis „ALL“ erscheint
5. Drücken Sie die REC-Taste (4) erneut, um zu Bestätigen.
6. Das USB oder SD-Symbol erscheint auf dem Display
7. Wenn das USB oder SD-Symbol erlischt, ist der Kopiervorgang abgeschlossen.

Hinweis:

Wenn Sie die REC-Taste (4) während der Wiedergabe von USB oder SD drücken, werden die Daten von USB zu SD oder SD zu USB kopiert.

Bemerkung:

Es erscheint **SECT** auf dem Display, sobald bestimmte Titel durch den Hersteller verschlüsselt worden sind. Diese erlauben nicht die Daten digital auf USB/SD zu kopieren.

DATEN LÖSCHEN VON USB / SD KARTE

DAS GERÄT IST IN DER LAGE DIE IM USB GERÄT ODER DIE IN DER SD-KARTE GESPEICHERTE DATEN ZU LÖSCHEN.

Einen Titel löschen:

1. Drücken und halten Sie die DEL-Taste (4) für 3-5 Sekunden während der Wiedergabe des gewünschten Titels.
2. „ONE“ erscheint auf dem Display.
3. Drücken Sie die DEL-Taste (4) erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
4. „DEL“ erscheint auf dem Display
5. Sobald das „DEL“-Symbol erlischt, ist der Titel gelöscht.

Einen Ordner löschen:

1. Schließen Sie ein Speichergerät an und stellen Sie den USB oder Karten-Modus ein.
2. Drücken und halten Sie die Wiedergabe/Pause ►|| Taste (6) für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe anzuhalten. Auf dem Display erscheint die Gesamtanzahl der Titel.
3. Drücken Sie die ALBUM DOWN (9) oder ALBUM UP-Taste (10) um den Ordner, der gelöscht werden soll, auszuwählen.
4. Drücken und halten Sie die DEL-Taste (4) für 3-5 Sekunden
5. „DEL“ erscheint auf dem Display.
6. Drücken Sie die Taste SKIP DOWN ◀◀ oder CD 1 –SKIP UP ▶▶ bis „DIR“ erscheint
7. Drücken Sie die DEL-Taste (4) erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
8. „DEL“ erscheint auf dem Display
9. Sobald das „DEL“-Symbol erlischt, ist der Ordner gelöscht

Alle Titel löschen:

1. Schließen Sie ein Speichergerät an und stellen Sie den USB oder Karten-Modus ein.
2. Drücken und halten Sie die Wiedergabe/Pause ►|| Taste (6) für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe anzuhalten. Auf dem Display erscheint die Gesamtanzahl der Titel.
3. Drücken und halten Sie die DEL-Taste (4) für 3-5 Sekunden
4. „ONE“ erscheint auf dem Display.
5. Drücken Sie die Taste SKIP DOWN ◀◀ oder SKIP UP ▶▶ bis „ALL“ erscheint
6. Drücken Sie die DEL-Taste (4) erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
7. Das USB oder SD-Symbol erscheint auf dem Display
8. Wenn das USB oder SD-Symbol erlischt, ist der Löschvorgang abgeschlossen.

CD WIEDERGABE & AUFNAHME AUF USB / SD

1. Das Gerät besitzt 2 CD-Spieler (CD 1 & CD 2). CD 1 ist ein normaler CD-Spieler der CD, CD-R, CD-RW und MP3-Formate abspielen kann. **CD 2 ist ein CD-Rekorder**. Dieser Teil wird auf Seite 17 genauer beschrieben.
2. Für die CD-Wiedergabe, drücken Sie die FUNCT-Taste (3) und wählen den CD-Modus aus
3. Drücken Sie die CD-FACH Taste (37). Das CD-Fach öffnet sich, dann die gewünschte CD einlegen. Drücken Sie die CD-FACH Taste erneut und das Fach schließt sich wieder.
4. Das Gerät beginnt die CD zu lesen und startet die Wiedergabe.

WIEDERGABE / PAUSE TASTE ►||

- Drücken Sie die **WIEDERGABE/PAUSE ►||** Taste (6) solange Sie die Wiedergabe pausieren möchten, drücken Sie die Taste erneut, um sie fortzufahren.

STOP FUNKTION

- Drücken und halten Sie die **WIEDERGABE/PAUSE ►||** Taste (6) für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe zu beenden. Auf dem Display erscheint die Gesamtanzahl der Titel.
Mit den Tasten **SKIP DOWN ◀◀** oder **SKIP UP ▶▶** können Sie die gewünschte Datei auswählen

DIE TASTEN SKIP DOWN ◀◀ / SKIP UP ▶▶

- Während der MP3/WMA Wiedergabe, drücken Sie die Tasten Skip Up ▶▶, um ein Lied weiter zu gelangen. Drücken und halten Sie diese Taste durchgehend um schnell vorzuspulen.
- Während der MP3/WMA Wiedergabe, drücken Sie die Tasten Skip Down ◀◀, um den vorherigen Titel anzuhören. Drücken und halten Sie diese Taste durchgehend um schnell zurückzuspulen.

WIEDERHOL-FUNKTION

- Drücken Sie während der Wiedergabe die MODE-Taste (5), dass der aktuelle Titel wiederholt abgespielt wird.
- Drücken Sie die MODE-Taste (5) erneut, dass alle Titel im gesamten Speichergerät sich wiederholen.

TITEL PROGRAMMIEREN:

Stoppen Sie das Gerät, bevor Sie mit dem Programmieren starten:

1. Stellen Sie die "CD" Funktion ein. Nachdem das Gerät die CD gelesen hat, drücken und halten Sie die Taste Wiedergabe/Pause ►|| (6) für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe zu beenden.
2. Drücken Sie die MODE-Taste (5). Im Display erscheint die Anzeige „MEM“, sowie die Programmnummer und Platzhalter für die einzugebenden Titelnummern.
3. Wählen Sie mit den Tasten Skip Up ▶▶ / Skip Down ◀◀ den Titel, der als erstes in der Reihenfolge erscheinen soll, bei einem Ordner mit den Tasten ALBUM UP (9) oder ALBUM DOWN (10)
4. Drücken Sie die MODE-Taste (5), um die Eingabe zu bestätigen und zu speichern.
5. Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4, um weitere Titel einzuspeichern.
6. Wenn Sie alle gewünschten Titel festgelegt haben, drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►||, um die Wiedergabe zu starten.
7. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe zu beenden. Drücken Sie die Taste ein weiteres Mal, um die Reihenfolge zu löschen. Die Anzeige „MEM“ erlischt auf dem Display.

AUFNAHME VON CD AUF USB/SD:

Sie können mit diesem Gerät einen Titel, einen Ordner oder alle Titel einer CD auf USB oder SD zu kopieren.

Einen Titel kopieren:

1. Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position "CD" und stecken Sie das Speichergerät (USB, SD oder MMC Karte) in den dafür vorgesehenen Schacht.
2. Drücken Sie die REC-Taste (4) während der Wiedergabe des gewünschten Artikel auf der CD
3. Das Symbol „ONE“ erscheint auf dem Display. Drücken Sie die REC-Taste erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
4. Das USB oder das SD-Symbol wird auf dem Display blinken.
5. Wählen Sie mit den Tasten Skip Up ►► und Skip Down ◀◀ den gewünschten Modus (USB oder SD) zur Aufnahme. Drücken Sie die REC-Taste erneut um die Eingabe zu bestätigen.
6. Falls das Speichergerät bereits verbunden ist, kann Schritt 5 übersprungen werden
7. Während der Aufnahme blinkt das USB und SD-Symbol
8. Nach erfolgreicher Aufnahme, stoppt das Gerät die Wiedergabe automatisch.
9. Auf dem Display erscheint „END“ und kehrt automatisch zum CD-Modus zurück.

Einen Ordner kopieren (Nur für MP3/ WMA CDs):

1. Schließen Sie ein Speichergerät an und stellen Sie den CD ein.
2. Drücken und halten Sie die Taste Wiedergabe/Pause ►|| (6) für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe anzuhalten
3. Drücken Sie die ALBUM DOWN (9) oder ALBUM UP-Taste (10) um den Ordner, der kopiert werden soll, auszuwählen.
4. Drücken Sie die REC-Taste (4) „ONE“ erscheint auf dem Display.
5. Drücken Sie die Taste SKIP DOWN ◀◀ oder SKIP UP ►► bis „DIR“ erscheint
6. Drücken Sie die REC-Taste erneut, um zu Bestätigen.
7. Das USB oder SD-Symbol erscheint auf dem Display. Drücken Sie mit der Taste SKIP DOWN ◀◀ oder SKIP UP ►► , um den gewünschten Modus für die Aufnahme auszuwählen. Drücken Sie die REC-Taste erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
8. Wenn das USB oder SD-Symbol erlischt, ist der Kopiervorgang des Ordners abgeschlossen.

Alle Titel kopieren:

1. Schließen Sie ein Speichergerät an und stellen Sie den CD-Modus ein.
2. Drücken und halten Sie die Taste Wiedergabe/Pause ►|| (6) für 3-5 Sekunden, um die Wiedergabe zu stoppen.
3. Drücken Sie die REC-Taste (4). „ONE“ erscheint auf dem Display.
4. Drücken Sie die Taste SKIP DOWN ◀◀ oder SKIP UP ►► bis „ALL“ erscheint
5. Drücken Sie die REC-Taste (4) erneut, um zu Bestätigen.
6. Das USB oder SD-Symbol erscheint auf dem Display. Drücken Sie mit der Taste SKIP DOWN ◀◀ oder SKIP UP ►► , um den gewünschten Modus (USB oder SD) für die Aufnahme auszuwählen. Drücken Sie die REC-Taste (4) erneut, um die Eingabe zu bestätigen.
7. Falls ein Speichergerät bereits angeschlossen ist, kann Schritt 6 übersprungen werden.
8. Das USB oder SD-Symbol erscheint auf dem Display
9. Wenn das USB oder SD-Symbol erlischt, ist der Kopiervorgang abgeschlossen.

Bemerkung:

Es erscheint **SEC** auf dem Display, sobald bestimmte Titel durch den Hersteller verschlüsselt worden sind. Diese erlauben nicht die Daten digital auf USB/SD zu kopieren.

EINZELNE TITEL TRENNEN FÜR USB/SD AUFNAHME UND FÜR PLATTENSPIELER/ KASSETTE/ AUX IN

A) MANUELLE BEDIENUNG:

Während der USB/SD Aufnahme, blinkt das USB/SD-Symbol auf dem Display. Wenn ein Titel getrennt werden soll,

drücken Sie die MODE-Taste (5) auf dem Gerät oder auf der Fernbedienung.

Auf dem Display erscheint „TS“ und das Gerät hält die Aufnahme kurz an und fährt weiter fort.

Nun ist ein neuer Titel auf dem Speichergerät entstanden.

B) AUTOMATISCHE BEDIENUNG:

Vor der USB/SD Aufnahme, drücken Sie die FUNCT-Taste (3), um eine Tonquelle auszusuchen.

Drücken Sie dann die MODE-Taste (5) auf dem Gerät oder auf der Fernbedienung, auf dem Display erscheint „T-ON“,

das bedeutet, dass die automatische Trennung aktiviert ist. Beginnen Sie nun mit der Aufnahme.

Das Gerät kann die ruhigen Stellen zwischen jedem Titel erkennen und erstellt gleichzeitig einen neuen Titel und beginnt den nächsten Titel zu trennen.

Falls dies nicht gewünscht ist, drücken Sie die MODE-Taste (5) auf dem Gerät oder der Fernbedienung vor der USB /SD Aufnahme. Auf dem Display erscheint „T-OFF“, das bedeutet, dass die automatische Trennung deaktiviert ist.

Bemerkung:

MEHRERE SEKUNDEN DES ANFANGS EINES NEUEN TITELS WERDEN NICHT AUFGENOMMEN, DA DAS GERÄT WENIGE SEKUNDEN BRAUCHT, UM EINE NEUE DATEI ZU ERSTELLEN.

ES KANN DER FALL SEIN, DASS MANCHE PRODUZENTEN ABSICHTLICH RUHIGE STELLEN AM ANFANG EINES TITELS EINBAUEN. INFOLGEDESSEN WIRD DAS GERÄT DIESE RUHIGEN STELLEN ZWISCHEN DEN TITELN ALS PAUSE BERÜCHSICHTIGEN UND ERSTELLT EINEN NEUEN TITEL BEI DER AUFNAHME.

Hinweis für die automatische Trennung:

WÄHREND DER USB/SD AUFNAHME VON SCHALLPLATTE ODER KASSETTE KANN DAS GERÄT EINZELNE RUHIGE STELLEN ERKENNEN. DANN STOPPT DIE SCHALLPLATTE UND DER KASSETTENSPIELER AUTOMATISCH FÜR EINEN KURZEN MOMENT. DIE SCHALLPLATTE UND DER KASSETTENSPIELER FÄHRT, SOBALD DAS USB/SD GERÄT DIE NEUE DATEI ERSTELLT HAT, WEITER FORT.

CD AUFNAHME FUNKTION (CD-2)

1. Das CD-2 Fach ist ein CD-Rekorder, der hauptsächlich nur für die Aufnahme konzipiert worden ist. Nach der Aufnahme können die aufgenommenen CD-R / RW in CD-2 abgespielt werden. Es wird nur zur Überprüfung, nach der Abschließung der Aufnahme, zum Abspielen verwendet. Bitte beachten Sie, dass die ersten Sekunden der Aufnahme NICHT abgespielt werden können. Bitte benutzen Sie das CD-1 Fach für die Wiedergabe.
2. HINWEIS:
DIE REAKTIONSZEIT DES CD REKORDERS IST LÄNGER ALS BEI EINEM NORMALEN CD-SPIELER.
FALLS SIE TASTEN WÄHREND DER CD REKORDER ARBEITET, DRÜCKEN, KÖNNTE EIN FEHLER IM GERÄT ENTSTEHEN! IN DIESEM FALL STARTEN SIE DAS GERÄT NEU!
BITTE DRÜCKEN SIE KEINE UNNÖTIGEN TASTEN WÄHREND DER AUFNAHME!
3. Wenn Sie eine leere CD-R/RW CD in das CD2-Fach eingelegt haben, erscheint auf dem Display „NO TOC“, das bedeutet, dass die CD nun aufgenommen werden kann.
4. CD-R CDs können nur einmal aufgenommen werden und können nicht wieder gelöscht und abgeschlossen werden.
5. Musik von CD, Schallplatte, Kassette, AUX IN, USB und SD kann auf CD über CD2 aufgenommen werden:

Aufnahme von CD/USB/SD auf CD:

1. Drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31), um den CD Rekorder zu aktivieren. Auf dem Display erscheint „CD-2“.
2. Drücken Sie die Taste CD 2- Fach öffnen (44). Das CD-Fach öffnet sich und Sie können eine CD-R/RW einlegen. Wenn Sie die Taste erneut drücken, schließt das Fach wieder. Solange das Gerät die CD liest, erscheint auf dem Display „BUSY“. Nach wenigen Sekunden erscheint ein Zeitzähler.
3. Drücken Sie die FUNCT-Taste (3) , um den Modus zwischen CD/USB und SD als Aufnahmequelle auszusuchen
4. Drücken Sie die Taste CD-2 „RECORD“ (29). Auf dem Display erscheint „REC“, das bedeutet, dass die Aufnahme nun begonnen hat. Der Titel wird von Anfang erneut abgespielt.
5. AUTO TITEL: Drücken Sie die Taste CD 2- „INCREMENT“ (22) während der Aufnahme. Auf dem Display erscheint „A-TS“, das Gerät ermittelt die ruhigen Stellen zwischen den einzelnen Titeln während der Wiedergabe und erstellt eine neue Datei für die nächste Sitzung. Drücken Sie die Taste CD2 „INCREMENT“ (22) erneut während der Wiedergabe um die AUTO TITEL FUNKTION zu beenden. „A-TS“ erlischt auf dem Display.

HINWEIS FÜR AUTO TITEL:

MEHRERE SEKUNDEN DES ANFANGS EINES NEUEN TITELS WERDEN NICHT AUFGENOMMEN, DA DAS GERÄT WENIGE SEKUNDEN BRAUCHT, UM DIE CD NEU ZU LADEN.

ES KANN DER FALL SEIN, DASS MANCHE PRODUZENTEN ABSICHTLICH RUHIGE STELLEN AM ANFANG EINES TITELS EINBAUEN. INFOLGEDESSEN WIRD DAS GERÄT DIESE RUHIGEN STELLEN ZWISCHEN DEN TITELN ALS PAUSE BERÜCHSICHTIGEN UND ERSTELLT EINEN NEUEN TITEL BEI DER AUFNAHME. SIE KÖNNEN VERSCHIEDENE TITEL WÄHREND DER AUFNAHME MANUELL TRENNEN, INDEM SIE DIE TASTE CD2 „SPLIT“ DRÜCKEN. DIESER SCHRITT WIRD SPÄTER GENAUER ERKLÄRT

6. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25) während der Aufnahme. Auf dem LCD-Display erscheint „BUSY“ und die Aufnahme wird angehalten. Um die Aufnahme fortzufahren, drücken Sie die Taste Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25) erneut.
7. Während der Aufnahme können Sie einen gewünschten Teil aufnehmen, indem Sie die Taste „SPLIT“ (23) drücken. Die neue Datei wird erstellt und der Aufnahmevorgang des nächsten Teils läuft weiter.
8. Um Die Aufnahme zu beenden, drücken Sie die Taste „STOP“ (26). Auf dem Display erscheint „BUSY“ und das „REC“-Symbol erlischt.
9. Um den neu aufgenommenen Titel anzuhören, drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31). Auf dem Display erscheint ein Zeitzähler. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause Taste ►|| (25), um die Musik wiederzugeben.
10. Der neu aufgenommene Titel befindet sich am Ende der CD-R/RW. Drücken Sie die Tasten „SKIP DOWN“ ◀◀ oder „SKIP UP“ ▶▶, um den gewünschten Titel zu suchen.
11. Während des Stopp-Modus, drücken Sie die RECORD-Taste (29), dass alle Lieder von CD, USB oder SD aufgenommen werden. Die „AUTO TITEL FUNKTION“ beginnt, wenn Sie die Taste „INCREMENT“ (22) während der Aufnahme drücken.
12. Wenn die CD-R/RW keine Kapazität mehr hat, erscheint auf dem Display „FULL“

AUFNAHME VON PLATTENSPIELER/KASSETTE/AUX IN AUF CD:

1. Drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31), um den CD Rekorder zu aktivieren. Auf dem Display erscheint „CD-2“.
2. Drücken Sie die Taste CD 2- Fach öffnen (44). Das CD-Fach öffnet sich und Sie können eine CD-R/RW einlegen. Wenn Sie die Taste erneut drücken, schließt das Fach wieder. Solange das Gerät die CD liest, erscheint auf dem Display „BUSY“. Nach wenigen Sekunden erscheint ein Zeitzähler.
3. Drücken Sie die FUNCT-Taste (3), um den Modus zwischen PHON/TAPE und AUX als Aufnahmequelle auszusuchen
4. Drücken Sie die Taste „RECORD“ (29). Auf dem Display erscheint „REC“, das bedeutet, dass die Aufnahme nun begonnen hat. Der Titel wird von Anfang erneut abgespielt.

5. AUTO TITEL: Drücken Sie die Taste „INCREMENT“ (22) vor der Aufnahme. Auf dem Display erscheint „A-TS“, Plattenspieler und Kassettenspieler werden angehalten. Drücken Sie dann die Taste „RECORD“ (29), der Plattenspieler und der Kassettenspieler laufen weiter. Das Gerät ermittelt die ruhigen Stellen zwischen den einzelnen Titeln während der Wiedergabe und erstellt eine neue Datei für die nächste Sitzung. Drücken Sie die Taste „INCREMENT“ (22) erneut während der Wiedergabe um die AUTO TITEL FUNKTION zu beenden. „A-TS“ erlischt auf dem Display.

HINWEIS FÜR AUTO TITEL:

MEHRERE SEKUNDEN DES ANFANGS EINES NEUEN TITELS WERDEN NICHT AUFGENOMMEN, DA DAS GERÄT WENIGE SEKUNDEN BRAUCHT, UM DIE CD NEU ZU LADEN. ES KANN DER FALL SEIN, DASS MANCHE PRODUZENTEN ABSICHTLICH RUHIGE STELLEN IM AM ANFANG EINES TITELS EINBAUEN. INFOLGEDESSEN WIRD DAS GERÄT DIESE RUHIGEN STELLEN ZWISCHEN DEN TITELN ALS PAUSE BERÜCHSICHTIGEN UND ERSTELLT EINEN NEUEN TITEL BEI DER AUFNAHME. SIE KÖNNEN VERSCHIEDENE TITEL WÄHREND DER AUFNAHME MANUELL TRENNEN, INDEM SIE DIE TASTE CD2 „SPLIT“ DRÜCKEN:

6. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25) während der Aufnahme. Auf dem LCD-Display erscheint „BUSY“ und die Aufnahme wird angehalten. Um die Aufnahme fortzufahren, drücken Sie die Taste Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25) erneut.
7. Während der Aufnahme können Sie einen gewünschten Teil aufnehmen, indem Sie die Taste „SPLIT“ (23) drücken. Die neue Datei wird erstellt und der Aufnahmevorgang des nächsten Teils läuft weiter.
8. Um Die Aufnahme zu beenden, drücken Sie die Taste „STOP“ (26). Auf dem Display erscheint „BUSY“ und das „REC“-Symbol erlischt.
9. Um den neu aufgenommenen Titel anzuhören, drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31). Auf dem Display erscheint ein Zeitzähler. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause Taste um die Musik wiederzugeben.
10. Der neu aufgenommene Titel befindet sich am Ende der CD-R/RW. Drücken Sie die Tasten „SKIP DOWN“ ◀◀ oder „SKIP UP“ ▶▶, um den gewünschten Titel zu suchen.
11. Wenn die CD-R/RW keine Kapazität mehr hat, erscheint auf dem Display „FULL“
12. Die Aufnahme stoppt automatisch, falls kein Audio Signal von dem Plattenspieler/Kassettenspieler oder AUX IN innerhalb ca. 20 Sekunden kommt.

FERTIGSTELLEN/ ABSCHLIESSEN EINER CD-R/RW:

SIE MÜSSEN DIE CD-R/RW ERST IN EINE STANDARD CD UMWANDELN, BEVOR SIE DIE GEBRANNT CD IN EINEM ANDEREN CD-SPIELER UND CD1-FACH ABSPIELEN KÖNNEN. DIESER PROZESS WIRD „FINALIZING“ GENANNT. GLEICHZEITIG WIRD EIN INHALTSVERZEICHNIS AUF DIE CD GESCHRIEBEN.

1. Drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31) um den CD Rekorder zu aktivieren.
2. Drücken Sie die Taste CD 2- Fach öffnen (44). Das CD-Fach öffnet sich und Sie können eine CD-R/RW einlegen. Wenn Sie das Fach erneut drücken, schließt das Fach wieder. Solange das Gerät die CD liest, erscheint auf dem Display „BUSY“. Nach wenigen Sekunden erscheint ein Zeitzähler.
3. Drücken Sie die „FINALIZE“ – Taste (24), auf dem Display erscheint „FIN-d“. Drücken Sie die „STOP“ – Taste (26) um den Abschließ-Modus wenn nötig zu beenden.
4. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25), um das „ABSCHLIESSEN“ zu beginnen. Auf dem Display erscheint „BUSY“ während des Vorgangs.
5. Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, öffnet sich das CD2 Fach automatisch und das „NO TOC“-Symbol verschwindet von dem Display.

Bitte beachten Sie:

Die Zeit um den Brennvorgang abzuschließen (FINALIZE) hängt vom Inhalt und Umfang der Aufnahme ab. Dieser Vorgang kann bis zu 15 Minuten dauern, bitte haben Sie Geduld.

- Während des Brennvorgangs sind sämtliche Tasten ohne Funktion
- Schalten Sie das Gerät während des Brennvorgangs NICHT aus, ziehen Sie auch nicht den Netzstecker. Das Gerät bzw. die Software könnte beschädigt werden.
- Eine „CD-R“ kann nach dem Brennvorgang und Fertigstellen nicht erneut bespielt werden.
- Abgeschlossene CD-Rs können i.d.R. von den meisten CD-Spielern gelesen werden.
- Bitte beachten Sie, dass abgeschlossene CD-RWs von älteren CD-ROM Laufwerken u.U. nicht gelesen werden können. Dies ist vom jeweiligen Modell des CD-Players abhängig.
- Aufgrund großer Qualitätsunterschiede bei CD-R/RW-CDs ist die Leistung verschiedener Marken sehr unterschiedlich. Sollten Sie mit dem Aufnahmeergebnis nicht zufrieden sein, raten wir Ihnen eine andere CD-Marke mit besseren Leistungsmerkmalen einzusetzen.
- Die Drehzahl des CD-2 Laufwerks (CD-Brenner) ist deutlich höher als beim CD-1 Laufwerk. Insofern kommt es bei Brennvorgang zu höheren Laufgeräuschen und ggf. zu Vibrationen des Gehäuses. Das ist normal und stellt keinen Mangel des Gerätes dar.
- Die Kopiergeschwindigkeit des CD-Rekorders ist 1:1, das heißt der Aufnahmevorgang dauert genauso lange, wie Länge der Audiodatei.

INITIALISIEREN UND LÖSCHEN EINER CD-RW CD:

1. Drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31), um den CD Rekorder zu aktivieren. Auf dem Display erscheint „CD-2“.
2. Drücken Sie die Taste CD 2- Fach öffnen (44). Das CD-Fach öffnet sich und Sie können eine abgeschlossene CD-RW einlegen. Wenn Sie die Taste erneut drücken, schließt das Fach wieder. Solange das Gerät die CD liest, erscheint auf dem Display „BUSY“.
Nach wenigen Sekunden erscheint ein Zeitzähler.
3. Drücken Sie die „ERASE“ – Taste (30), auf dem Display erscheint „FIN-d“.
4. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25), um das „INITIALISIEREN“ zu beginnen. Auf dem Display erscheint „BUSY“ während des Vorgangs.
5. Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, erscheint das „NO TOC“-Symbol, Gesamtanzahl der Titel und Gesamtspielzeit auf dem Display
6. Die CD-RW kann nun neu aufgenommen werden.

LÖSCHEN EINER CD-RW CD:**EINEN TITEL LÖSCHEN:**

1. Drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31), um den CD Rekorder zu aktivieren. Auf dem Display erscheint „CD-2“.
2. Drücken Sie die Taste CD 2- Fach öffnen (44). Das CD-Fach öffnet sich und Sie können eine abgeschlossene CD-RW einlegen. Wenn Sie die Taste erneut drücken, schließt das Fach wieder. Solange das Gerät die CD liest, erscheint auf dem Display „BUSY“.
Nach wenigen Sekunden erscheint ein Zeitzähler.
3. Drücken Sie die „ERASE“ – Taste (30), auf dem Display erscheint „ER XX“. (Die letzte Titel Nr.)
4. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25), um das Löschen zu beginnen. Auf dem Display erscheint „BUSY“ während des Vorgangs.

5. Wiederholen Sie Schritt 3 und 4, um den Vorgang zu wiederholen, falls nötig.
6. Drücken Sie die Stop-Taste (26), um den Löschvorgang zu beenden.
7. Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, erlischt das „BUSY“-Symbol vom Display

ALLE TITEL LÖSCHEN:

1. Drücken Sie die Taste „ENABLE“ (31), um den CD Rekorder zu aktivieren. Auf dem Display erscheint „CD-2“.
2. Drücken Sie die Taste CD 2- Fach öffnen(44). Das CD-Fach öffnet sich und Sie können eine abgeschlossene CD-RW einlegen. Wenn Sie die Taste erneut drücken, schließt das Fach wieder. Solange das Gerät die CD liest, erscheint auf dem Display „BUSY“.
Nach wenigen Sekunden erscheint ein Zeitzähler.
3. Drücken Sie die „ERASE“ – Taste (30) zweimal, auf dem Display erscheint „ER ALL“.
4. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25), um das Löschen zu beginnen. Auf dem Display erscheint „BUSY“ während des Vorgangs.
5. Drücken Sie die Stop-Taste (26), um den Löschvorgang zu beenden.
6. Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, erlischt das „BUSY“-Symbol vom Display
7. Es erscheint auf dem Display „0000000“

MUSIK WIEDERGABE VON CD2 (CD REKORDER):

Das CD2-Fach dient ausschließlich dazu, eine CD aufzunehmen, bzw. zur Überprüfung der Aufnahme.

Bitte beachten Sie, dass die ersten Sekunden der Aufnahme nicht abgespielt werden.

Benutzen Sie deshalb das CD1-Fach um Ihre Musik wiederzugeben.

WIEDERGABE / PAUSE TASTE ►||

- Drücken Sie die **CD2 - WIEDERGABE/PAUSE ►||** Taste (25) solange Sie die Wiedergabe pausieren möchten, drücken Sie die Taste erneut, um sie fortzufahren.
Bitte beachten Sie, dass das CD2-Fach nur Audio-Dateien abspielen kann. Es können keine anderen Formate (wie z.B. MP3) gelesen werden.

STOP FUNKTION

- Drücken und halten Sie die **STOP** Taste (26), um die Wiedergabe zu beenden.
Mit den Tasten **SKIP DOWN I◀◀** oder **SKIP UP ▶▶I** können Sie die gewünschte Datei auswählen

DIE TASTEN SKIP DOWN I◀◀ / SKIP UP ▶▶I

- Während der Wiedergabe, drücken Sie die Tasten Skip Up ▶▶I, um ein Lied weiter zu gelangen. Drücken und halten Sie diese Taste durchgehend um schnell vorzuspulen.
- Während der MP3/WMA Wiedergabe, drücken Sie die Tasten Skip Down I◀◀, um den vorherigen Titel anzuhören. Drücken und halten Sie diese Taste durchgehend um schnell zurückzuspulen.
Diese Funktion kann nur an dem Gerät selbst veranlasst werden, nicht über die Fernbedienung.

TITEL PROGRAMMIEREN:

Stoppen Sie das Gerät, bevor Sie mit dem Programmieren starten:

1. Drücken Sie die Taste STOP ■ (26), um die Wiedergabe zu beenden.
2. Drücken Sie die PROGR-Taste auf der Fernbedienung. Im Display erscheint die Anzeige „PROG“, und „P-01“ sowie die Platzhalter für die einzugebenden Titelnummern.
3. Wählen Sie mit den Tasten CD2 Skip Up ▶▶I / Skip Down I◀◀ den gewünschten Titel Drücken Sie die PROGR-Taste auf der Fernbedienung (15), um die Eingabe zu bestätigen.
4. Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4, um weitere Titel einzuspeichern.
5. Wenn Sie alle gewünschten Titel festgelegt haben, drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste ►|| (25), um die Wiedergabe zu starten.
6. Drücken Sie die STOP-Taste ■, um die Wiedergabe zu beenden. Drücken Sie die Taste ein weiteres Mal, die Anzeige „PROG“ erlischt aus dem Display.

CD2 WIEDERHOL-FUNKTION

- Drücken Sie während der Wiedergabe im CD2-Fach die REPEAT-Taste (14) auf der Fernbedienung oder die INCREMENT-Taste (22) auf dem Gerät, dass der aktuelle Titel wiederholt abgespielt wird.
- Drücken Sie die REPEAT-Taste (14) erneut, dass alle Titel auf der CD-R/CD sich wiederholen.

Kopfhöreranschluss & Line out Buchse:

Das Gerät kann mit einem Kopfhörer oder einem externen Verstärker / Lautsprecher über den 3,5 mm Kopfhöreranschluss verbunden werden.

Das Gerät kann mit einem externen Gerät (z.B.: Verstärker und Lautsprecher) über die LINE-OUT Buchse auf der Rückseite des Gerätes verbunden werden

FERNBEDIENUNG:**BATTERIE:**

Der Infrarot Übermittler benötigt 1 x CR 2025 Lithium Batterie

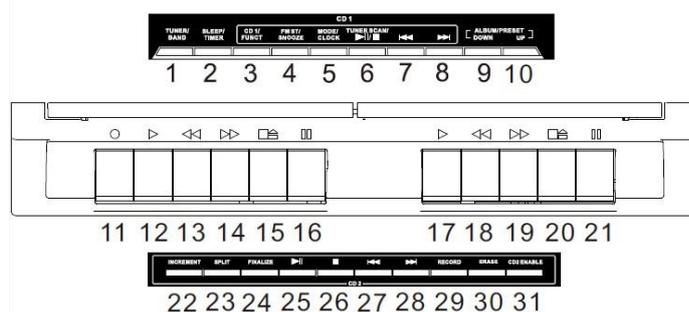
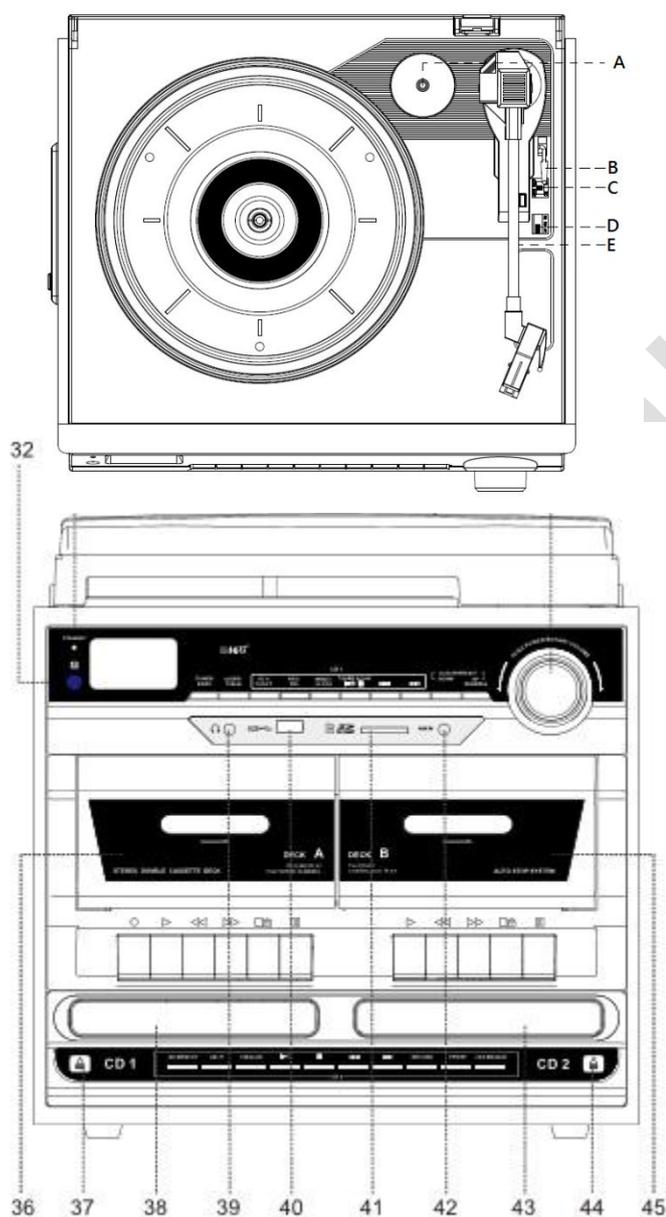
BESCHREIBUNG DER TASTEN:

- | | |
|-------------------------------|---|
| 1. STANDBY: | Wechsel zwischen Standby-Modus und Betriebsmodus (35) |
| 2. CD 2: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD2-ENABLE-Taste (31) am Gerät |
| 3. TUNER/BAND: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die BAND / TUNER-Taste (1) |
| 4. MODE / CLOCK: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die MODE / CLOCK-Taste (5) |
| 5. SKIP DOWN I◀◀: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD1 – SKIP DOWN –Taste I◀◀(7) |
| 6. SKIP UP ▶▶I: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 1 – SKIP UP –Taste ▶▶I (8) |
| 7. REC / DEL: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die REC / DEL –Taste (4) |
| 8. PLAY/PAUSE ▶▶II | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 1- PLAY / Pause –Taste ▶▶II (& Sendersuch-Taste) (6) |
| 9. FUNCT: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 1-FUNCT-Taste (3) |
| 10. VOLUME - : | Regelt die Lautstärke nach unten (35) |
| 11. MUTE: | Dämpft die Lautstärke |
| 12. VOLUME + : | Regelt die Lautstärke nach oben (35) |
| 13. FINALIZE: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 2 / FINALIZE-Taste (24) |
| 14. REPEAT / FM ST.: | Drücken Sie die Taste während der Wiedergabe von CD 2 und der aktuelle Titel wird wiederholt abgespielt. Drücken Sie die Taste erneut, um die komplette CD /CD-R/CD-RW wiederholt abzuspielen. Im Radio Modus kann auf dieser Taste zwischen MONO & FM Stereo ausgewählt werden |
| 15. PROG: | Um die Titel der CD 2 zu programmieren |
| 16. SKIP DOWN I◀◀: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD2 – SKIP DOWN–Taste I◀◀(27) |
| 17. SKIP UP ▶▶I: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 2 – SKIP UP –Taste ▶▶I (28) |
| 18. ▶▶II (PLAY/PAUSE): | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 2- PLAY / Pause –Taste ▶▶II(25) |
| 19. ERASE: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 2- ERASE-TASTE (30) |
| 20. STOP ■: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 2- STOP-TASTE ■ (26) |
| 21. REC: | Erfüllt die gleiche Funktion wie die CD 2- RECORD-TASTE (29) |

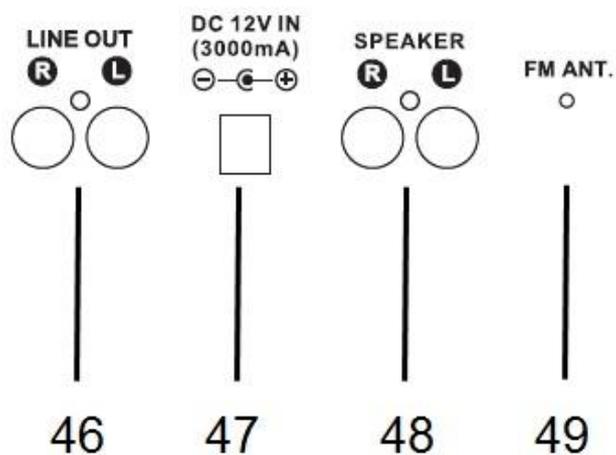
PRODUCT FEATURES

- 33/45/78 RPM SELECTABLE TURNTABLE
- AUTOMATIC / MANUAL STOP TURNTABLE
- BELT DRIVEN SYSTEM
- PROGRAMMABLE CD/MP3 PLAYER
- DOUBLE CASSETTE DECK
- DIRECT USB/SD RECORDING FOR CD, TURNTABLE, CASSETTE, FM RADIO & AUX IN
- DIRECT CD RECORDING FOR CD, TURNTABLE, CASSETTE, AUX IN, USB/SD
- AUX IN FOR CONNECTION OF OTHER DEVICE (E.G. CD & MP3 PLAYER)
- USB/SD SLOT & CD PLAYER FOR MP3 PLAYBACK
- PLL RADIO WITH AUTO-SCANNING & PRESET STATIONS
- CLOCK ALARM / TIMER / SLEEP FUNCTION
- RCA LINE-OUT
- 45RPM ADAPTOR & REMOTE CONTROL

LOCATION OF CONTROL



BACKGROUND:



- A) 45 RPM SINGLE ADAPTOR
- B) LIFT LEVER (FOR RECORD PLAY / PAUSE)
- C) AUTO STOP ON/OFF BUTTON
- D) 33/45/78 RPM SPEED SELECTOR
- E) TONE ARM

- 1) TUNER / BAND
- 2) SLEEP / TIMER
- 3) FUNCT
- 4) REC / DEL
- 5) MODE / CLOCK
- 6) CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON & TUNER SCAN
- 7) CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON
- 8) CD 1 - SKIP UP ►► BUTTON
- 9) ALBUM / PRESET DOWN
- 10) ALBUM / PRESET UP
- 11) CASSETTE DECK A – RECORD
- 12) CASSETTE DECK A – PLAY
- 13) CASSETTE DECK A – FAST REWIND
- 14) CASSETTE DECK A – FAST FORWARD
- 15) CASSETTE DECK A – STOP / EJECT
- 16) CASSETTE DECK A – PAUSE
- 17) CASSETTE DECK B – PLAY
- 18) CASSETTE DECK B – FAST REWIND
- 19) CASSETTE DECK B – FAST FORWARD
- 20) CASSETTE DECK B – STOP / EJECT
- 21) CASSETTE DECK B – PAUSE
- 22) CD 2 - INCREMENT
- 23) CD 2 - SPLIT
- 24) CD 2 - FINALIZE
- 25) CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON
- 26) CD 2 - STOP ■ BUTTON
- 27) CD 2 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON
- 28) CD 2 - SKIP UP ►► BUTTON
- 29) CD 2 - RECORD
- 30) CD 2 - ERASE
- 31) CD 2 – ENABLE
- 32) REMOTE CONTROL RECEIVER
- 33) STANDBY INDICATOR
- 34) DUST COVER
- 35) POWER / VOLUME KNOB
- 36) CASSETTE DECK A DOOR
- 37) CD 1 – OPEN / CLOSE BUTTON
- 38) CD 1 – CD DOOR
- 39) EARPHONE JACK
- 40) USB SLOT
- 41) SD SLOT
- 42) AUX IN JACK
- 43) CD 2 – CD DOOR
- 44) CD 2 - OPEN / CLOSE BUTTON
- 45) CASSETTE DECK B DOOR
- 46) LINE-OUT JACK
- 47) AC POWER CORD
- 48) SPEAKER BOX CONNECTION RCA JACK
- 49) FM WIRE ANTENNA

CAUTION:

- USAGE OF CONTROLS OR ADJUSTMENTS OR PERFORMANCE OF PROCEDURES OTHER THAN THOSE SPECIFIED HEREIN MAY RESULT IN HAZARDOUS RADIATION EXPOSURE.
- THIS UNIT SHOULD NOT BE ADJUSTED OR REPAIRED BY ANYONE EXCEPT QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.
- IF YOU FIND ANY MALFUNCTION OR FREEZING OF THE UNIT DURING OPERATION, PLEASE TRY TO UNPLUG THE UNIT AND WAIT FOR 10 SECONDS. THEN PLUG THE UNIT AND RESTART AGAIN

WARNING:

- THE APPARATUS SHALL NOT BE EXPOSED TO DRIPPING OR SPLASHING AND THAT NO OBJECTS FILLED WITH LIQUIDS, SUCH AS VASES, SHALL BE PLACED ON THE APPARATUS.
- BATTERIES (BATTERY PACK OR BATTERIES INSTALLED) SHALL NOT BE EXPOSED TO EXCESSIVE HEAT SUCH AS SUNSHINE, FIRE OR THE LIKE.

PRECAUTIONS FOR USE**INSTALLATION**

- UNPACK ALL PARTS AND REMOVE PROTECTIVE MATERIAL.
- DO NOT CONNECT THE UNIT TO THE MAINS BEFORE CHECKING THE MAINS VOLTAGE AND BEFORE ALL OTHER CONNECTIONS HAVE BEEN MADE.
- DO NOT COVER ANY VENTS AND MAKE SURE THAT THERE IS A SPACE OF SEVERAL CENTIMETERS AROUND THE UNIT FOR VENTILATION.

CONNECTION

1. CONNECT SPEAKER BOX WITH SPEAKER BOX RCA JACK
2. PLUG THE EXTERNAL POWER ADAPTOR WITH THE EXTERNAL POWER ADAPTOR JACK.
3. PUSH THE POWER KNOB TO SWITCH ON THE UNIT, STANDBY INDICATOR WILL BE OFF.

POWER SAVING FEATURE:

To save energy, if there is no audio signal from CD / Turntable / Cassette / AUX IN / USB / SD for a period of over 10 minutes, then the unit will automatically switch to Standby Mode.

SETTING THE CLOCK

1. WHEN THE STANDBY INDICATOR LIGHTS UP, THE UNIT IS IN THE STANDBY MODE.
2. DURING STANDBY MODE, SELECT BETWEEN 12H OR 24H CLOCK OPTIONS:
3. PRESS AND HOLD MODE BUTTON FOR 3-5 SECONDS; 12H / 24H WILL BE FLASHING. PRESS CD 1 - SKIP DOWN |◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶| BUTTON TO SELECT 12H / 24H MODE. PRESS MODE BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
4. SETTING HOUR: PRESS CD 1 - SKIP DOWN |◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶| BUTTON TO SELECT THE CORRECT HOUR. PRESS MODE BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
5. SETTING MINUTE: AFTER STEPS 2 & 3 ARE COMPLETED, PRESS CD 1 - SKIP DOWN |◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶| BUTTON TO SELECT CORRECT MINUTE. PRESS MODE BUTTON AGAIN TO CONFIRM.

SETTING ALARM

1. DURING STANDBY MODE, HOLD TIMER BUTTON FOR 3-5 SECONDS. SETTING THE ALARM SEQUENCE IS "ALARM ON TIME > ALARM OFF TIME > ALARM MODE > ALARM VOLUME".
2. SETTING ALARM ON TIME: "ON" IS ILLUMINATED ON THE DISPLAY
 - i. SETTING HOUR: PRESS CD 1 - SKIP DOWN |◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶| BUTTON TO SELECT THE CORRECT HOUR, THEN PRESS TIMER BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
 - ii. SETTING MINUTE: PRESS CD 1 - SKIP DOWN |◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶| BUTTON TO SELECT THE CORRECT MINUTE, THEN PRESS TIMER BUTTON AGAIN TO CONFIRM

-
3. **SETTING ALARM OFF TIME: "OFF" IS ILLUMINATED ON THE DISPLAY:**
 - i. **SETTING HOUR: PRESS CD 1 - SKIP DOWN I◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶I BUTTON TO SELECT THE CORRECT HOUR, THEN PRESS TIMER BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
 - ii. **SETTING MINUTE: PRESS CD 1 - SKIP DOWN I◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶I BUTTON TO SELECT THE CORRECT MINUTE, THEN PRESS TIMER BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
 4. **SETTING ALARM MODE: "TUNE", "CD-1", "USB" OR "CARD" IS ILLUMINATED ON THE DISPLAY:**
 - i. **PRESS CD 1 - SKIP DOWN I◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶I BUTTON TO SELECT THE ALARM MODE, THEN PRESS TIMER BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
 - ii. **"TUNE", "CD-1", "USB" OR "CARD" (=SD CARD) ARE AVAILABLE FOR ALARM MODE SELECTION.**
 5. **SETTING ALARM VOLUME: "V - " IS ILLUMINATED ON THE DISPLAY:**
 - i. **PRESS CD 1 - SKIP DOWN I◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶I BUTTON TO SELECT THE ALARM VOLUME, THEN PRESS TIMER BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
 6. **WHEN SETTING THE ALARM IS COMPLETE, THE DISPLAY WILL SHOW THE SETTING AGAIN FOR CLARIFICATION.**
 7. **"CLOCK" ICON WILL BE FLASHING WHEN ALARM IS IN ACTIVE. "CLOCK" ICON LIGHTS UP WHEN ALARM SETTING IS STORED BUT NOT IN ACTIVE YET.**
 8. **CANCEL ALARM: DURING STANDBY MODE, WHEN "CLOCK" ICON IS ON, PRESS TIMER BUTTON, "CLOCK" ICON WILL TURN OFF.**

TIMER FUNCTION

1. **PUSH THE POWER KNOB UNTIL THE STANDBY INDICATOR LIGHT IS OFF.**
2. **WHEN THE UNIT IS TURNED ON, PRESS SLEEP BUTTON REPEATEDLY TO CHOOSE THE DESIRED SLEEP TIME MINUTES FROM 90>80>70.....>10 OFF.**
3. **SLEEP TIME SETTING IS STORED WHEN THE "SLEEP" ICON LIGHTS UP ON THE DISPLAY.**

LISTENING TO RADIO & RECORDING TO USB/S

NOTE: IT IS RECOMMENDED THAT A 4GB MEMORY STICK IS USED WHEN RECORDING TO USB

RADIO TUNING

1. **PRESS TUNER / BAND BUTTON, SELECT AM OR FM BAND BY PRESSING TUNER / BAND BUTTON AGAIN.**
2. **TUNE TO THE REQUIRED STATION BY PRESSING CD 1 - SKIP DOWN I◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶I BUTTON FOR 1-2 SECONDS, AND THEN RELEASE.**
3. **THE UNIT WILL START SEEKING AUTOMATICALLY AND STOP WHEN A RADIO STATION IS FOUND.**

MANUAL PRESET RADIO STATIONS

1. **WHEN THE DESIRED RADIO STATION IS FOUND, PRESS MODE BUTTON, PROGRAM NUMBER WILL BE FLASHING.**
2. **PRESS PRESET UP OR PRESET DOWN BUTTON TO CHOOSE THE PROGRAM NUMBER FOR STORING THE DESIRED RADIO STATION.**
3. **PRESS MODE BUTTON AGAIN TO CONFIRM, PROGRAM NUMBER WILL STOP TO FLASH.**
4. **REPEAT STEP 2 & 3 UNTIL ALL DESIRED RADIO STATIONS ARE FOUND AND STORED**
5. **PRESS PRESET UP OR PRESET DOWN BUTTON TO CHOOSE THE PRESET RADIO STATIONS.**

FM & FM-STEREO RADIO RECORDING TO USB/SD

1. **PRESS TUNER / BAND BUTTON TO SELECT "TUNE" MODE AND SELECT THE DESIRED BAND BY TUNER / BAND BUTTON (AM OR FM).**

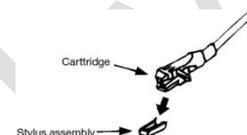
*Importeur: Schwartinsky GmbH, Höhenburgstr. 29, 75038 Oberderdingen
Tel.: (0049) 7258-60828-0; Fax: (0049) 7258-60828-28*

2. INSERT MEMORY DEVICE (USB DRIVE, SD OR MMC CARD)
3. PRESS THE REC BUTTON; IT WILL TAKE 3-5 SECONDS TO READ MEMORY DEVICE. THEN USB OR SD ICON WILL BE FLASHING.
4. PRESS CD 1 - SKIP UP ►► OR CD 1 - SKIP DOWN ◄◄ BUTTON TO SELECT DESIRED MODE (USB OR SD) FOR ENCODING. THEN PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM. AND THE SYSTEM IS STARTING THE ENCODING MODE AFTER FEW SECONDS.
5. IF ONLY USB DRIVE, SD OR MMC CARD IS INSERTED, STEP 4 CAN BE SKIPPED.
6. THE USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY DURING ENCODING.
7. TO FINISH RECORDING, PRESS REC BUTTON AGAIN AND DISPLAY WILL SHOW "END" AND RETURN TO TUNER MODE.

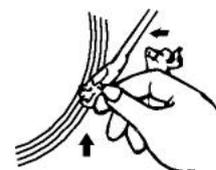
PHONO & RECORDING TO USB/SD

NOTED:

- REMOVE THE STYLUS PROTECTOR.
- BE SURE THAT THE TONE ARM IS DETACHED FROM THE TONE ARM REST BEFORE OPERATING AND RE-SECURED AGAIN AFTERWARDS.



1. REPEATEDLY PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT "PHON" ON DISPLAY.
2. SET THE SPEED SELECTOR TO THE PROPER POSITION DEPENDING ON THE RECORD TO BE PLAYED.
3. PLACE THE RECORD ON THE PLATTER USING THE 45 RPM ADAPTOR IF REQUIRED.
4. PUSH THE LIFT LEVER UPWARD TO RAISE THE TONE ARM FROM THE ARM PARK, AND THEN SLOWLY MOVE IT TO THE RECORD SIDE. THE PLATTER WILL START TO ROTATE.
5. PUT DOWN THE LIFT LEVER TO DROP THE TONE ARM ON TO THE RECORD - THE VINYL RECORD WILL NOW PLAY.
6. ONCE YOU HAVE FINISHED LISTENING TO YOUR RECORD YOU CAN RETURN THE ARM TO THE REST EITHER USING THE LIFT LEVER OR MANUALLY.
7. IF YOU FIND YOUR RECORD STOPS PLAYING OR RECORDING HALF WAY THROUGH YOU WILL NEED TO TURN OFF THE AUTO STOP FEATURE. THE SWITCH IS LOCATED NEXT TO THE SPEED ADJUSTMENT SWITCH ON THE RECORD PLAYER DECK.



PHONO RECORDING TO USB/SD

1. PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT "PHON" ON DISPLAY AND THEN INSERT MEMORY DEVICE (USB DRIVE, SD OR MMC CARD).
2. PRESS THE REC BUTTON; IT WILL TAKE 5 SECONDS TO READ MEMORY DEVICE. THEN USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY
3. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◄◄ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ►► BUTTON TO SELECT DESIRED MODE (USB OR SD) FOR RECORDING. THEN PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM
4. IF ONLY USB DRIVE OR SD/MMC CARD IS INSERTED, STEP 3 CAN BE SKIPPED.
5. DISPLAY WITH SHOW "WAI" AND THEN USB OR SD ICON WILL BE FLASHING, WHICH MEANS THE SYSTEM STARTS RECORDING.
6. NOW LOWER YOUR RECORD ARM TO START PLAYING- YOU ARE NOW RECORDING
7. TO FINISH RECORDING, PRESS REC BUTTON AGAIN AND DISPLAY WILL SHOW "END" AND RETURN TO PHONO MODE.

CASSETTE TAPE & RECORDING

STOP / EJECT: PRESS TO STOP ALL DECK OPERATION. PRESS AGAIN TO OPEN THE CASSETTE DOOR.

FAST FORWARD: PRESS TO START, FAST FORWARD WINDING THE TAPE.

FAST REWIND: PRESS TO START, FAST REWIND WINDING THE TAPE.

PLAY: PRESS TO START PLAYING TAPE.

*Importeur: Schwartinsky GmbH, Höhenburgstr. 29, 75038 Oberderdingen
Tel.: (0049) 7258-60828-0; Fax: (0049) 7258-60828-28*

PAUSE: PRESS TO STOP TAPE OPERATION TEMPORARILY. PRESS AGAIN TO RESUME PLAYBACK.

RECORD: PRESS TOGETHER WITH PLAY BUTTON TO START TAPE RECORDING. (DECK A ONLY).

PLAYBACK

- PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT "TAPE" ON DISPLAY.
- PUT IN CASSETTE TAPE.
- PRESS PLAY BUTTON ON CASSETTE DECK TO START PLAYBACK.
- USE PAUSE BUTTON WHEN YOU WANT TO STOP PLACKBACK TEMPORARILY.
- PRESS STOP / EJECT BUTTON WHEN FINISHED.

RECORDING

A.RECORDING FROM TAPE (DECK B TO DECK A)

THIS UNIT ENABLE YOU TO DUPLICATE A PRE-RECORDED TAPE TO ANOTHER TAPE. IT IS PERFORMED ONLY WAY FROM DECK B (PLAYBACK) TO DECK A (PLAYBACK).

1. NORMAL SPEED RECORDING

- SELECT "TAPE" FUNCTION.
- INSERT A PRE-RECORDED CASSETTE INTO DECK B AND A BLANK CASSETTE TAPE INTO DECK A.
- PRESS RECORD AND PLAY BUTTON AT DECK A, THEN PRESS PLAY BUTTON TO START PLAYBACK AT DECK B, CASSETTE RECORDING FROM DECK B TO DECK A IS IN PROCESS.

2. HIGH SPEED RECORDING

- THIS UNIT CAN RECORD FROM DECK B TO DECK A WITH A HIGH SPEED TO SAVE THE TIME BY AROUND 2/3 COMPARED WITH NORMAL SPEED.
- PRESS ALBUM/PRESET UP BUTTON BEFORE RECORDING, DISPLAY WILL SHOW "DUBB", THEN FOLLOW THE SAME PROCEDURES AS DESCRIPED IN "NORMAL SPEED RECORDING".
- A CHATTING SOUND IS BEING HEARD DURNG HIGH SPEED RECORDING. TO AVOID THIS, SET THE VOLUME TO A MINIMUM LEVEL.
- DO NOT ACTIVAE / DE-ACTIVE THE ALBUM/PRESET UP BUTTON DURING HIGH SPEED RECORDING, THIS WILL VARY THE SPEED OF RECORDING AND MAY DAMAGE THE CASSETTE TAPE.

B.RECORDING FROM TURNTABLE / CD / AUX / RADIO / USB / SD

- PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT THE DESIRED MODE (TURNTABLE / CD / AUX / RADIO / USB / SD).
- PRESS RECORD AND PLAY BUTTON AT DECK A, THEN SIGNAL FROM DESIRED MODE WILL BE RECORDED IN DECK A.

C.CASSETTE TAPE RECORDING TO USB/SD

1. PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT "TAPE" ON DISPLAY AND THEN INSERT MEMORY DEVICE (USB DRIVE, SD OR MMC CARD).
2. PRESS THE REC BUTTON; IT WILL TAKE 5 SECONDS TO READ MEMORY DEVICE. THEN USB OR SD ICON WILL BE FLASHING.
3. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT DESIRED MODE (USB OR SD) FOR RECORDING. THEN PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
4. IF ONLY USB DRIVE OR SD/MMC CARD IS INSERTED, STEP 3 CAN BE SKIPPED.
5. DISPLAY WITH SHOW "WAI" AND THEN USB OR SD ICON WILL BE FLASHING, WHICH MEANS THE SYSTEM HAS STARTED RECORDING.
6. TO FINISH RECORDING, PRESS REC BUTTON AGAIN AND DISPLAY WILL SHOW "END" AND RETURN TO TAPE MODE.

AUX IN JACK & RECORDING TO USB/SD

PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT "AUX" ON DISPLAY, AND THEN CONNECT THE EXTERNAL

AUDIO DEVICE (SUCH AS CD PLAYER) THROUGH THE AUX IN JACK. AUDIO SIGNAL FROM THE EXTERNAL AUDIO DEVICE CAN BE PLAYED THROUGH THE SYSTEM.

AUX IN RECORDING TO USB/SD

1. PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT "AUX" ON DISPLAY, AND THEN INSERT MEMORY DEVICE (USB DRIVE, SD OR MMC CARD)
2. PRESS THE REC BUTTON; IT WILL TAKE 5 SECONDS TO READ MEMORY DEVICE. THEN USB OR SD ICON WILL BE FLASHING.
3. PRESS CD 1 - SKIP DOWN **I◀◀** BUTTON OR CD 1 - SKIP UP **▶▶I** BUTTON TO SELECT DESIRED MODE (USB OR SD) FOR RECORDING. THEN PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
4. IF ONLY USB DRIVE OR SD/MMC CARD IS INSERTED, STEP 3 CAN BE SKIPPED.
5. DISPLAY WITH SHOW "WAI" AND THEN USB OR SD ICON WILL BE FLASHING, WHICH MEANS THE SYSTEM HAS STARTED RECORDING.
6. TO FINISH RECORDING, PRESS REC BUTTON AGAIN AND DISPLAY WILL SHOW "END" AND RETURN TO AUX IN MODE.

PLAYBACK OF MP3/WMA MUSIC VIA USB STORAGE MEDIA OR MEMORY CARD CONNECTING

THE SYSTEM IS ABLE TO DECODE AND PLAYBACK ALL MP3 / WMA FILES WHICH ARE STORED IN THE MEMORY MEDIA USB CONNECTING PORT OR ON SD/MMC MEMORY CARD.

1. PLUG-IN THE USB STICK OR MEMORY MEDIA CARD
2. PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT "USB" OR "CARD" ON DISPLAY
3. THE SYSTEM WILL START READING THE STORAGE MEDIA AUTOMATICALLY AFTER THE FUNCTION IS SELECTED, AND THE DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES (E.G. 016).
4. THEN THE SYSTEM WILL START AUDIO PLAYBACK FROM THE DESIRED DEVICE (USB OR SD/MMC) AUTOMATICALLY.

● PLAY / PAUSE BUTTON **▶||**

- PRESS CD 1 - PLAY/PAUSE **▶||** BUTTON ONCE TO HALT PLAYING, PRESS IT AGAIN TO CONTINUE.

● STOP FUNCTION

- PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE **▶||** BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO END UP AUDIO PLAYBACK, THEN DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES. AND THEN USER CAN PRESS CD 1 - SKIP DOWN **I◀◀** BUTTON OR CD 1 - SKIP UP **▶▶I** BUTTON TO SELECT FILE FORWARD OR BACKWARD.

● SKIP UP **▶▶I** / SKIP DOWN **I◀◀** BUTTON

- DURING MP3/WMA PLAYBACK, PRESS CD 1 - SKIP UP **▶▶I** BUTTON ONCE TO PLAY THE NEXT FILE. PRESS AND HOLD CD 1 - SKIP UP **▶▶I** BUTTON CONTINUOUSLY TO SPEED UP SELECTING FORWARD.
- DURING MP3/WMA PLAYBACK, PRESS CD 1 - SKIP DOWN BUTTON **I◀◀** ONCE TO PLAY THE PREVIOUS FILE. PRESS AND HOLD CD 1 - SKIP DOWN BUTTON CONTINUOUSLY TO INCREASE THE BACKWARD DIRECTION SPEED.

● FOLDER SEARCHING

PRESS ALBUM DOWN OR ALBUM UP BUTTON TO SEARCH FOLDER BACKWARD OR FORWARD.

● REPEAT FUNCTION

DURING AUDIO PLAYBACK, PRESS MODE BUTTON ONCE, SINGLE TRACK WILL BE PLAYED REPEATEDLY. PRESS MODE BUTTON AGAIN, IT WILL REPEATEDLY PLAY ALL TRACKS IN THE WHOLE USB DRIVE, SD OR MMC CARD.

REMARK

- WHEN CONNECTING AN MP3 PLAYER TO THE SYSTEM PLEASE BE AWARE THAT NOT ALL CODING WILL BE COMPATIBLE WITH THIS SYSTEM. THIS IS NOT A SYSTEM MALFUNCTION-

*Importeur: Schwartinsky GmbH, Höhenburgstr. 29, 75038 Oberderdingen
Tel.: (0049) 7258-60828-0; Fax: (0049) 7258-60828-28*

IT IS A COMPATIBILITY ISSUE

- THERE ARE NUMEROUS USB AND SD DEVICE PRODUCERS AND FORMAT CAN VARY. THEREFORE, WE DO NOT GUARANTEE THIS UNIT CAN SUPPORT ALL USB AND SD DEVICES FROM EVERY BRAND.
- SD CARDS CAN BE SUPPORTED UP TO 8GB CAPACITY

TRACK PROGRAMMING

SET THE SYSTEM AT STOP FUNCTION BEFORE PROGRAMMING:

1. SET TO "USB" OR "CARD" FUNCTION. AFTER THE SYSTEM READING THE USB OR SD DEVICE, PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO END AUDIO PLAYBACK, THEN DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES.
2. PRESS MODE BUTTON, "MEM" WILL BE FLASHING ON LCD DISPLAY. IT WILL INDICATE PROGRAM NO. AND DIGITS FOR TRACK NO. TO BE PROGRAMMED.
3. SELECT A DESIRED TRACK BY PRESSING CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON. IF A FOLDER SELECTION IS REQUIRED, PRESSING ALBUM DOWN OR ALBUM UP BUTTON TO SEARCH FOLDER BACKWARD OR FORWARD.
4. PRESS MODE BUTTON TO CONFIRM AND STORE THE TRACK INTO THE MEMORY.
5. REPEAT STEPS 3 AND 4 TO ENTER ADDITIONAL TRACKS INTO THE MEMORY IF NECESSARY.
6. WHEN ALL THE DESIRED TRACKS HAVE BEEN PROGRAMMED, PRESS CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON TO PLAY THE TRACKS IN ASSIGNED ORDER.
7. PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO STOP PLAYING OF PROGRAMMED TRACKS, PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS AGAIN TO CANCEL PROGRAMMING, THEN "MEM" WILL DISAPPEAR IN THE DISPLAY.

COPYING OF MP3/WMA FILE

THE SYSTEM ALLOWS YOU TO COPY THE FILE FROM USB TO SD OR SD TO USB BY 1 FILE, 1 FOLDER OR ALL FILES.

I) COPY 1 TRACK

1. INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, SET TO "USB" OR "CARD" MODE.
2. PRESS REC BUTTON DURING PLAYBACK OF THE COPYING TRACK, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
3. THE USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY.
4. AFTER COMPLETION OF COPY, UNIT WILL STOP PLAYBACK AUTOMATICALLY.
5. DISPLAY WILL SHOW "END" AND BACK TO USB OR SD MODE.

II) COPY 1 FOLDER

1. INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, SET IN "USB" OR "CARD" MODE. PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS THEN DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES.
2. PRESS ALBUM DOWN OR ALBUM UP BUTTON TO SEARCH DESIRED FOLDER FOR COPYING.
3. PRESS REC BUTTON, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT "DIR" ON THE DISPLAY. PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
4. USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY.
5. WHEN THE USB OR SD ICON STOPS FLASHING, IT MEANS THAT THE FOLDER COPYING IS COMPLETED.

III) COPY ALL TRACK

1. INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, SET IN "USB" OR "CARD" MODE. PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO END UP AUDIO PLAYBACK, THEN DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES.
2. PRESS REC BUTTON, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT "ALL" ON THE DISPLAY. PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.

*Importeur: Schwartinsky GmbH, Höhenburgstr. 29, 75038 Oberderdingen
Tel.: (0049) 7258-60828-0; Fax: (0049) 7258-60828-28*

3. USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. COPYING IS PERFORMED NOW.
4. WHEN THE USB OR SD ICON WILL STOP FLASHING, IT MEANS THAT ALL TRACK COPYING IS COMPLETED.

REMARK:

- IF PRESS THE REC BUTTON DURING PLAYBACK OF USB OR SD MODE, THE FILE WILL COPY FROM USB TO SD OR SD TO USB.
- NOTE: DISPLAY WILL SHOW **SEE** IF ANY PARTICULAR TRACK IS ENCRYPTED BY THE SONG PRODUCER WHO DOES NOT ALLOW DIGITAL COPYING TO USB/SD.
-

FILE DELETE FROM USB / SD CARD

THE SYSTEM IS ABLE TO ERASE THE FILES STORED INSIDE THE USB DRIVE OR SD CARD BY FOLLOWING:-

I) DELETE 1 TRACK

1. PRESS AND HOLD DEL BUTTON FOR 3-5 SECONDS DURING THE PLAYBACK OF THE DESIRED TRACK, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS DEL BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
2. "DEL" WILL BE SHOWN ON THE DISPLAY.
3. "DEL" WILL DISAPPEAR ON THE DISPLAY; IT MEANS THE TRACK IS DELETED.

II) DELETE 1 FOLDER

1. INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, SET IN "USB" OR "CARD" MODE. PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO STOP AUDIO PLAYBACK, THEN DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES.
2. PRESS ALBUM DOWN OR ALBUM UP BUTTON TO SEARCH DESIRED FOLDER FOR DELETING.
3. PRESS AND HOLD DEL BUTTON FOR 3-5 SECONDS, "DEL" WILL SHOW ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT "DIR" ON THE DISPLAY. PRESS DEL BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
4. "DEL" WILL IS SHOWN ON THE DISPLAY. AFTER "DEL" DISAPPEARS IT MEANS THE DESIRED FOLDER IS DELETED.

II) DELETE ALL TRACKS

1. INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, SET IN "USB" OR "CARD" MODE. PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO STOP AUDIO PLAYBACK, THEN DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES.
2. PRESS AND HOLD DEL BUTTON FOR 3-5 SECONDS, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT "ALL" ON THE DISPLAY. PRESS DEL BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
3. USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. WHILST DELETING IS PERFORMING.
4. WHEN THE USB OR SD ICON STOPS FLASHING, IT MEANS THAT ALL TRACK DELETIONS ARE COMPLETE.

COMPACT DISC (CD) PLAYBACK & RECORDING TO USB/SD

1. THE SYSTEM IS EQUIPPED WITH 2 CD PLAYERS (CD 1 & CD 2). CD 1 IS A NORMAL CD PLAYER WHICH CAN PLAY CD, CD-R, CD-RW AND MP3 FORMAT. CD 2 IS A CD RECORDER; THIS FUNCTION WILL BE DESCRIBED IN A LATER PART OF THIS MANUAL.
2. FOR CD PLAYBACK, PRESS FUNCT BUTTON TO "CD" MODE.
3. PRESS CD 1 - CD DOOR BUTTON, CD DOOR WILL BE OPENED, PUT THE CD IN THE TRAY AND PRESS CD 1 - CD DOOR BUTTON AGAIN, CD DOOR WILL BE CLOSED.
4. THE SYSTEM WILL START READING THE CD AND AUDIO PLAYBACK.

● **PLAY / PAUSE BUTTON ►||**

- PRESS CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON ONCE TO HALT PLAYING, PRESS IT AGAIN TO CONTINUE.

- **STOP FUNCTION**

- PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO END UP AUDIO PLAYBACK, THEN DISPLAY WILL SHOW THE TOTAL NUMBER OF MP3/WMA FILES. AND THEN USER CAN PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ►► BUTTON TO SELECT FILE FORWARD OR BACKWARD.

- **SKIP UP ►► / SKIP DOWN ◀◀ BUTTON**

- DURING MP3/WMA PLAYBACK, PRESS CD 1 - SKIP UP ►► BUTTON ONCE TO PLAY THE NEXT FILE. PRESS AND HOLD CD 1 - SKIP UP ►► BUTTON CONTINUOUSLY TO SPEED UP SELECTING FORWARD.
- DURING MP3/WMA PLAYBACK, PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ ONCE TO PLAY THE PREVIOUS FILE. PRESS AND HOLD CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON CONTINUOUSLY TO SPEED UP SELECTING BACKWARD.

- **REPEAT FUNCTION**

DURING AUDIO PLAYBACK, PRESS MODE BUTTON ONCE, SINGLE TRACK WILL BE PLAYED REPEATEDLY. PRESS MODE BUTTON AGAIN, IT WILL REPEATEDLY PLAY ALL TRACKS IN THE WHOLE CD.

TRACKS PROGRAMMING

SET THE SYSTEM AT STOP FUNCTION BEFORE PROGRAMMING:

1. PRESS FUNCT BUTTON TO "CD" MODE. AFTER THE SYSTEM READS THE DISC, PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO STOP AUDIO PLAYBACK.
2. PRESS MODE BUTTON, "MEM" WILL BE FLASHING ON LCD DISPLAY. MOREOVER, IT WILL INDICATE PROGRAM NO. AND DIGITS FOR TRACK NO. TO BE PROGRAMMED.
3. SELECT A DESIRED TRACK BY PRESSING CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ►► BUTTON. IF FOLDER SELECTION IS REQUIRED, PRES ALBUM DOWN OR ALBUM UP BUTTONS TO SEARCH FOLDER BACKWARD OR FORWARD.
4. PRESS MODE BUTTON TO CONFIRM AND STORE THE TRACK INTO MEMORY.
5. REPEAT STEPS 3 AND 4 TO ENTER ADDITIONAL TRACKS INTO THE MEMORY IF NECESSARY.
6. WHEN ALL THE DESIRED TRACKS HAVE BEEN PROGRAMMED, PRESS CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON TO PLAY THE TRACKS IN ASSIGNED ORDER.
7. PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO STOP PLAYING OF PROGRAMMED TRACKS, PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS AGAIN TO CANCEL PROGRAMMING, THEN "MEM" WILL DISAPPEAR IN THE DISPLAY.

CD RECORDING TO USB/SD

THE SYSTEM ALLOWS YOU TO COPY THE TRACK FROM CD TO USB OR SD BY 1 TRACK, 1 FOLDER OR ALL FILES.

I) COPY 1 TRACK

1. INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, PRESS FUNCT BUTTON TO "CD" MODE.
2. PRESS REC BUTTON DURING THE PLAYBACK OF THE COPYING TRACK FROM CD, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
3. THE USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ►► BUTTON TO SELECT DESIRED MODE (USB OR SD) FOR RECORDING. THEN PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.
4. IF ONLY USB DRIVE OR SD/MMC CARD IS INSERTED, STEP 3 CAN BE SKIPPED.
5. THE USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY DURING RECORDING. AFTER COMPLETING OF RECORDING, UNIT WILL STOP PLAYBACK AUTOMATICALLY.
6. DISPLAY WILL SHOW "END" AND BACK TO CD MODE.

II) COPY 1 FOLDER (FOR MP3/WMA DISC ONLY)

1. INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, PRESS FUNCT BUTTON TO "CD" MODE.

*Importeur: Schwartinsky GmbH, Höhenburgstr. 29, 75038 Oberderdingen
Tel.: (0049) 7258-60828-0; Fax: (0049) 7258-60828-28*

PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO STOP AUDIO PLAYBACK.

2. **PRESS ALBUM DOWN OR ALBUM UP BUTTON TO SEARCH FOLDER FOR COPYING.**
3. **PRESS REC BUTTON, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT "DIR" ON THE DISPLAY. PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
4. **THE USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT DESIRED MODE (USB OR SD) FOR RECORDING. THEN PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
5. **IF ONLY USB DRIVE OR SD/MMC CARD IS INSERTED, STEP 4 CAN BE SKIPPED.**
6. **USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. COPYING IS PERFORMING NOW.**
7. **WHEN THE USB OR SD ICON STOPS FLASHING, IT MEANS THAT THE FOLDER COPYING IS COMPLETED.**

III) COPY ALL TRACK

1. **INSERT THE USB STORAGE MEDIA OR SD/MMC CARD, PRESS FUNCT BUTTON TO "CD" MODE. PRESS AND HOLD CD 1 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR 3-5 SECONDS TO STOP AUDIO PLAYBACK.**
2. **PRESS REC BUTTON, THEN "ONE" WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT "ALL" ON THE DISPLAY. PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
3. **THE USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY. PRESS CD 1 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 1 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SELECT DESIRED MODE (USB OR SD) FOR RECORDING. THEN PRESS REC BUTTON AGAIN TO CONFIRM.**
4. **IF ONLY USB DRIVE OR SD/MMC CARD IS INSERTED, STEP 4 CAN BE SKIPPED.**
5. **USB OR SD ICON WILL BE FLASHING ON THE DISPLAY.**
6. **WHEN THE USB OR SD ICON STOPS FLASHING, IT MEANS THAT THE FOLDER COPYING IS COMPLETED.**

NOTE: DISPLAY WILL SHOW  IF ANY PARTICULAR TRACK IS ENCRYPTED BY THE SONG PRODUCER WHO DOES NOT ALLOW DIGITAL COPYING TO USB/SD.

SPLIT TRACK FUNCTION FOR USB/SD RECORDING FOR TURNTABLE/CASSETTE/AUX IN

1) **MANUAL SPLIT OPERATION PROCEDURE: DURING USB/SD RECORDING, THE USB/SD ICON WILL FLASH ON THE DISPLAY. IF A NEW TRACK IS REQUIRED, PRESS MODE BUTTON ON THE UNIT OR REMOTE CONTROL, DISPLAY WILL SHOW "TS", THEN THE UNIT WILL STOP RECORDING MOMENTARILY AND RESUME AGAIN. A NEW FILE WILL HAVE BEEN CREATED ON THE USB/SD DEVICE REPRESENTING A NEW TRACK.**

2) **AUTO SPLIT OPERATION PROCEDURE:**

- **BEFORE USB/SD RECORDING, PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT AUDIO SOURCE, THEN PRESS MODE BUTTON ON THE UNIT OR REMOTE CONTROL, DISPLAY WILL SHOW "T-ON", WHICH MEANS THE AUTO SPLIT FUNCTION HAS ACTIVATED. THEN START USB/SD RECORDING, THE UNIT CAN AUTOMATICALLY DETECT THE SILENT PART BETWEEN EACH TRACK, AND CREATE A NEW FILE TO MOVE ON TO START RECORDING THE NEXT TRACK.**

- **IF NOT REQUIRED: PRESS MODE BUTTON ON THE UNIT OR REMOTE CONTROL BEFORE USB/SD RECORDING, DISPLAY WILL SHOW "T-OFF", WHICH MEANS AUTO SPLIT HAS BEEN DEACTIVATED.**

- **PLEASE NOTE FOR AUTO SPLIT: SEVERAL SECONDS OF THE BEGINNING OF THE NEXT TRACK MAY NOT BE RECORDED, AS THE UNIT MAY TAKE A FEW SECONDS TO CREATE A NEW FILE ON THE USB/SD; AND IT CAN ADDITIONALLY BE THE CASE THAT SOME MUSIC PRODUCERS INTENTIONALLY ADD SILENT SECTIONS WITHIN ONE TRACK. AS A RESULT, THIS WILL VERY LIKELY MAKE THE UNIT CONSIDER THIS SILENT PART AS THE BREAK BETWEEN TRACKS AND CREATE A NEW TRACK ON THE RECORDING.**

- **NOTE FOR AUTO SPLIT: DURING USB/SD RECORDING FROM TURNTABLE & CASSETTE, WHEN THE UNIT HAS DETECTED ANY PARTICULAR SILENT PART, THE TURNTABLE AND CASSETTE PLAYER WILL STOP MOMENTARILY. THE TURNTABLE AND CASSETTE PLAYER WILL**

RESUME OPERATION ONCE THE USB/SD DEVICE HAS BEGUN CREATING A NEW FILE TO BE RECORDED.

EARPHONE JACK & LINE OUT SOCKET

- THIS SYSTEM CAN BE CONNECTED WITH HEADPHONE OR EXTERNAL AMPLIFIER / SPEAKER BY 3.5MM EARPHONE JACK.
- THIS SYSTEM CAN BE CONNECTED WITH EXTERNAL DEVICE (EG. AMPLIFIER AND SPEAKER) BY LINE-OUT RCA JACK AT REAR OF THE CABINET.

CD RECORDER FUNCTION (CD-2)

1. CD-2 IS A CD RECORDER AND IS MAINLY DESIGNED FOR RECORDING PURPOSE. AFTER RECORDING, THE RECORDED CD-R/RW CAN BE PLAYED IN CD-2, BUT IT IS ONLY USED FOR CHECKING THE CD-R/RW PURPOSE BEFORE FINALIZING. PLEASE NOTE THAT THE FIRST FEW SECONDS OF THE RECORDING MAY NOT BE PLAYED IN CD-2. WE RECOMMEND ONLY USING CD-1 FOR NORMAL CD PLAYBACK.
2. **PLEASE NOTE:**CD RECORDER (CD-2) REACTION TIME IS LONGER THAN A NORMAL CD PLAYER. IF YOU KEEP PRESSING BUTTONS WHILE CD RECORDER IS OPERATING, YOU MIGHT CAUSE MALFUNCTION OF THE SYSTEM. PLEASE RE-START THE UNIT IF THIS HAPPENS. SO THIS IS NOT RECOMMENDED TO PRESS ANY UNNECESSARY BUTTON DURING CD RECORDING.
3. AFTER A BLANK CD-R/RW DISC IS PUT INTO CD-2. THE LCD DISPLAY WILL SHOW "NO TOC", WHICH MEANS THE DISC CAN BE RECORDED.
4. CD-R DISC CAN ONLY BE RECORDED ONCE, AND CANNOT BE ERASED AND FINALIZED.
5. MUSIC FROM CD, TURNTABLE, CASSETTE, AUX IN, USB AND SD CAN BE RECORDED TO CD BY CD-2:

CD / USB / SD RECORDING TO CD

1. PRESS CD 2 – ENABLE TO ACTIVATE THE CD RECORDER. DISPLAY WILL SHOW "CD-2".
2. PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON, CD DOOR WILL BE OPENED, PUT THE CD-R/RW IN THE TRAY AND PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON AGAIN TO CLOSE THE DOOR. DISPLAY WILL SHOW "BUSY" DURING READING CD-R/RW. AFTER FEW SECONDS, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER.
3. PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT MODE BETWEEN CD / USB / SD MODE FOR RECORDING SOURCE.
4. PRESS CD – 2 RECORD BUTTON, DISPLAY WILL SHOW "REC", IT MEANS THE SYSTEM HAS STARTED RECORDING TO CD. AND THE TRACK WILL START PLAYING FROM THE BEGINNING AGAIN.
5. **AUTO TRACK:** PRESSING CD 2 – INCREMENT BUTTON DURING RECORDING, THE DISPLAY WILL SHOW "A-TS", THEN THE SYSTEM WILL DETECT THE SILENT PART BETWEEN EACH TRACK DURING PLAYBACK AND CREATE A NEW CD TRACK FOR THE NEXT SESSION. PRESSING CD 2 – INCREMENT BUTTON AGAIN DURING RECORDING TO CANCEL AUTO TRACK FUNCTION, "A-TS" WILL NOT SHOW IN THE DISPLAY.

PLEASE NOTE FOR "AUTO TRACK": A CERTAIN PART OF THE BEGINNING OF THE NEXT TRACK MAY NOT BE RECORDED, AS THE UNIT MAY TAKE A FEW SECONDS TO RE-START RECORDING TO CD; AND IT CAN ADDITIONALLY BE THE CASE THAT SOME MUSIC PRODUCERS INTENTIONALLY ADD SILENT SECTIONS WITHIN ONE TRACK. AS A RESULT, THIS WILL VERY LIKELY MAKE THE UNIT CONSIDER THIS SILENT PART AS THE BREAK BETWEEN TRACKS AND CREATE A NEW TRACK ON THE RECORDING. SO USER CAN SPLIT DIFFERENT TRACK DURING RECORDING BY PRESSING CD -2 SPLIT BUTTON (THIS WILL BE MENTIONED IN THE COMING PART).

6. PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE  BUTTON DURING RECORDING, LCD WILL SHOW "BUSY" AND RECORDING IS PAUSED. TO START RECORDING AGAIN, PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE  BUTTON ONCE AGAIN.
7. DURING THE RECORDING, USER CAN RECORD A DESIRED SESSION BY PRESSING CD -2 SPLIT BUTTON. A NEW CD TRACK WILL BE CREATED AND CONTINUE RECORDING THE NEXT

SESSION.

8. TO END RECORDING, PRESS CD 2 - STOP ■ BUTTON, DISPLAY WILL SHOW "BUSY", THEN "REC" ICON DISAPPEARS.
9. TO LISTEN TO THE NEWLY RECORDED TRACK, AFTER RECORDING FINISHED, PRESS CD 2 – ENABLE BUTTON, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER, PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR MUSIC PLAYBACK.
10. THE NEWLY RECORDED TRACK IS ALWAYS RECORDED AS THE LAST TRACK OF CD-R/RW. PRESS CD 2 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 2 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SEARCH FOR THE DESIRED TRACK.
11. DURING STOP MODE, PRESS CD 2 – RECORD BUTTON, TRACK IN WHOLE CD, USB OR SD WILL BE RECORDED. PRESS CD 2 – INCREMENT DURING RECORDING, AUTO TRACK FUNCTION (AS ABOVE POINT 6) WILL PERFORM.
12. IF THE CD-R/RW IS FULLY RECORDED, DISPLAY WILL SHOW "FULL".

TURNTABLE / CASSETTE / AUX IN RECORDING TO CD

1. PRESS CD 2 – ENABLE TO ACTIVATE THE CD RECORDER. DISPLAY WILL SHOW "CD-2".
2. PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON, CD DOOR WILL BE OPENED, PUT THE CD-R/RW IN THE TRAY AND PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON AGAIN TO CLOSE THE DOOR. DISPLAY WILL SHOW "BUSY" DURING READING CD-R/RW. AFTER A FEW SECONDS, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER.
3. PRESS FUNCT BUTTON TO SELECT MODE BETWEEN PHON / TAPE / AUX MODE FOR RECORDING SOURCE.
4. PRESS CD – 2 RECORD BUTTON, DISPLAY WILL SHOW "REC", IT MEANS THE SYSTEM HAS STARTED RECORDING TO CD.
5. AUTO TRACK: BEFORE PRESSING CD – 2 RECORD BUTTON, PRESS CD 2 – INCREMENT BUTTON, THE DISPLAY WILL SHOW "A-TS", TURNTABLE AND CASSETTE PLAYER WILL STOP MOMENTARILY. THEN PRESS CD – 2 RECORD BUTTON, TURNTABLE AND CASSETTE PLAYER WILL RESUME TO WORK, AND THE SYSTEM WILL DETECT THE SILENT PART BETWEEN EACH TRACK DURING PLAYBACK. IF SILENT PART IS DETECTED, THE UNIT WILL CREATE A NEW CD TRACK TO RECORD THE NEXT SESSION.

USER CAN PRESS CD 2 – INCREMENT BUTTON DURING RECORDING TO ACTIVATE OR DEACTIVATE AUTO TRACK FUNCTION. IF AUTO TRACK FUNCTION IS DEACTIVATED, "A-TS" WILL NOT SHOW IN THE DISPLAY.

PLEASE NOTE FOR "AUTO TRACK": A CERTAIN PART OF THE BEGINNING OF THE NEXT TRACK MAY NOT BE RECORDED, AS THE UNIT MAY TAKE A FEW SECONDS TO RE-START RECORDING TO CD; AND IT CAN ADDITIONALLY BE THE CASE THAT SOME MUSIC PRODUCERS INTENTIONALLY ADD SILENT SECTIONS WITHIN ONE TRACK. AS A RESULT, THIS WILL VERY LIKELY MAKE THE UNIT CONSIDER THIS SILENT PART AS THE BREAK BETWEEN TRACKS AND CREATE A NEW TRACK ON THE RECORDING. SO USER CAN SPLIT DIFFERENT TRACK DURING RECORDING BY PRESSING CD -2 SPLIT BUTTON (THIS WILL BE MENTIONED IN THE COMING PART).

6. PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON AGAIN DURING RECORDING, LCD WILL SHOW "BUSY" AND RECORDING IS PAUSED. TO START RECORDING AGAIN, PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON ONCE AGAIN.
7. DURING THE RECORDING, USER CAN RECORD A DESIRED SESSION BY PRESSING CD -2 SPLIT BUTTON. A NEW CD TRACK WILL BE CREATED AND CONTINUE RECORDING THE NEXT SESSION.
8. TO END RECORDING, PRESS CD 2 - STOP ■ BUTTON, DISPLAY WILL SHOW "BUSY", THEN "REC" ICON WILL DISAPPEAR.
9. TO LISTEN TO THE NEWLY RECORDED TRACK, AFTER RECORDING IS FINISHED, PRESS CD 2 – ENABLE BUTTON, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER, PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON FOR MUSIC PLAYBACK.
10. THE NEWLY RECORDED TRACK IS ALWAYS RECORDED AS THE LAST TRACK OF CD-R/RW. PRESS CD 2 - SKIP DOWN ◀◀ BUTTON OR CD 2 - SKIP UP ▶▶ BUTTON TO SEARCH FOR THE DESIRED TRACK.

11. IF THE CD-R/RW IS FULLY RECORDED, DISPLAY WILL SHOW "FULL".
12. RECORDING WILL STOP AUTOMATICALLY IF THERE IS NO AUDIO SIGNAL FROM TURNTABLE / CASSETTE / AUX IN AFTER AROUND 20 SECONDS,

FINALIZE A CD-R/RW DISC

USER MUST CONVERT THE CD-R/RW DISC INTO A STANDARD CD BEFORE PLAYING ON OTHER CD PLAYERS AND CD-1. THIS PROCESS IS KNOWN AS FINALIZING AND A TABLE OF CONTENTS (TOC) WILL BE WRITTEN TO THE CD AT THE SAME TIME.

1. PRESS CD 2 - ENABLE BUTTON TO ACTIVATE THE CD RECORDER.
2. PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON, CD DOOR WILL BE OPENED, PUT THE CD-R/RW YOU ARE GOING TO FINALIZE IN THE TRAY AND PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON AGAIN TO CLOSE THE DOOR. DISPLAY WILL SHOW "BUSY" DURING READING CD-R/RW. AFTER FEW SECONDS, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER.
3. PRESS CD - 2 FINALIZE BUTTON, DISPLAY WILL SHOW "FIN-d", PRESS CD - 2 STOP BUTTON TO QUIT FINALIZE MODE IF NECESSARY.
4. PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON TO START FINALIZING, DISPLAY WILL SHOW "BUSY" DURING THE PROCESS.
5. AFTER THE FINALIZING COMPLETED, THE CD DOOR OF CD -2 WILL OPEN AUTOMATICALLY AND "NO TOC" ICON WILL DISAPPEAR IN THE DISPLAY.

PLEASE NOTE:

- THE TIME FOR FINALIZING DEPENDS ON THE CONTENTS OF THE RECORDING AND IT MAY TAKE UP TO 15 MINUTES.
- NO BUTTONS WILL WORK DURING THE FINALIZING PROCESS.
- NEVER TURN OFF THE POWER OR UN-PLUG THE POWER CORD DURING FINALIZING.
- THE CD-R DISC CANNOT BE RECORDED AGAIN AFTER FINALIZING
- FINALIZED CD-R DISCS CAN BE PLAYED IN MOST CD PLAYERS, BUT FINALIZED CD-RW MAY NOT BE PLAYED IN ORDINARY CD PLAYERS DEPENDING ON BRAND AND TYPE.
- DUE TO THE VARIANCE IN QUALITY OF CD-R/RW DISCS IN THE MARKET, THE PERFORMANCE OF SOME BRANDS MAY NOT BE ACCEPTABLE TO ALL USERS. THIS MANUAL RECOMMENDS THAT IF YOU HAVE A PERFORMANCE ISSUE TO TRY AN ALTERNATIVE BRAND OF CD.
- THE LOADING SPEED OF CD-2 IS HIGHER THAN A NORMAL CD MECHANISM. SOME MECHANICAL NOISE AND CABINET VIBRATION MAY OCCUR DURING OPERATION. THIS IS NORMAL AND NOT A MALFUNCTION.
- CD-2 SUPPORTS 1X RECORDING SPEED WHICH IS SYNCHRONIZATION WITH THE ACTUAL PLAYING TIME OF THE SOURCE.

UN-FINALIZE AND ERASE A CD-RW DISC

1. PRESS CD 2 – ENABLE TO ACTIVATE THE CD RECORDER. DISPLAY WILL SHOW "CD-2".
2. PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON, CD DOOR WILL BE OPENED, PUT THE FINALIZED CD-RW IN THE TRAY AND PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON AGAIN TO CLOSE THE DOOR. DISPLAY WILL SHOW "BUSY" DURING READING CD-RW. AFTER FEW SECONDS, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER.
3. PRESS CD – 2 ERASE BUTTON, DISPLAY WILL SHOW" FIN-d".
4. PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON TO START UN-FINALIZING. DISPLAY WILL SHOW "BUSY" IN THE PROCESS
5. AFTER UN-FINALIZE PROCESS COMPLETED, DISPLAY WILL SHOW "NO TOC" ICON, TOTAL TRACK AND PLAYING TIME, CD-RW IS READY FOR RECORDING AGAIN.

ERASE A CD-RW

- ERASE ONE TRACK

1. PRESS CD 2 – ENABLE TO ACTIVATE THE CD RECORDER. DISPLAY WILL SHOW "CD-2".
2. PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON, CD DOOR WILL BE OPENED, PUT THE CD-RW IN THE TRAY AND PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON AGAIN TO CLOSE THE DOOR. DISPLAY WILL SHOW "BUSY" DURING READING CD-RW. AFTER FEW SECONDS, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER.
3. PRESS CD 2 – ERASE BUTTON, DISPLAY WILL SHOW "ER XX (LAST TRACK NO.)"
4. PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON TO START ERASING. DISPLAY WILL SHOW "BUSY" IN

THE PROCESS.

5. REPEAT STEP 3 & 4 TO CONTINUE THE ERASING IF NECESSARY.
 6. PRESS THE CD – 2 STOP BUTTON TO QUIT ERASE MODE IF NECESSARY.
 7. AFTER ERASING PROCESS IS COMPLETED, “BUSY” WILL DISAPPEAR IN THE DISPLAY
- ERASE ALL TRACK**
1. PRESS CD 2 – ENABLE TO ACTIVATE THE CD RECORDER. DISPLAY WILL SHOW “CD-2”.
 2. PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON, CD DOOR WILL BE OPENED, PUT THE CD-RW IN THE TRAY AND PRESS CD 2 - CD DOOR BUTTON AGAIN TO CLOSE THE DOOR. DISPLAY WILL SHOW “BUSY” DURING READING CD-RW. AFTER FEW SECONDS, DISPLAY WILL SHOW THE TIME COUNTER.
 3. PRESS CD – 2 ERASE BUTTON TWICE, DISPLAY WILL SHOW “ER ALL”
 4. PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON TO START ERASING ALL TRACKS. DISPLAY WILL SHOW “BUSY” IN THE PROCESS.
 5. PRESS THE CD – 2 STOP BUTTON TO QUIT ERASE MODE IF NECESSARY.
 7. AFTER ERASING PROCESS IS COMPLETED, “BUSY” WILL DISAPPEAR IN THE DISPLAY. DISPLAY WILL SHOW “000000”.

MUSIC PLAYBACK FROM CD – 2 (CD RECORDER)

CD-2 (CD RECORDER) IS MAINLY DESIGNED FOR RECORDING PURPOSE. AFTER RECORDING, THE RECORDED CD-R/RW CAN BE PLAYED IN CD-2, BUT IT IS ONLY USED FOR CHECKING THE CD-R/RW PURPOSE BEFORE FINALIZING. PLEASE NOTE THAT THE FIRST FEW SECONDS OF THE RECORDING MAY NOT BE PLAYED IN CD-2. WE RECOMMEND ONLY USING CD-1 FOR NORMAL CD PLAYBACK.

- **PLAY / PAUSE BUTTON ►||**
 - PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON ONCE TO HALT PLAYING, PRESS IT AGAIN TO CONTINUE. ONLY CD AUDIO FORMAT CAN BE PLAYED IN CD-2, OTHER FORMAT (LIKE MP3) CANNOT BE PLAYED IN CD-2
- **STOP FUNCTION**
 - PRESS AND HOLD CD 2 – STOP BUTTON TO STOP AUDIO PLAYBACK
- **SKIP UP ►| / SKIP DOWN |◄◄ BUTTON**
 - PRESS CD 2 - SKIP UP ►| BUTTON AND CD 2 - SKIP DOWN BUTTON |◄◄ TO SELECT TRACK FORWARD AND BACKWARD
 - DURING CD 2 PLAYBACK, PRESS AND HOLD CD 2 - SKIP UP ►| BUTTON AND CD 2 - SKIP DOWN BUTTON |◄◄ CONTINUOUSLY TO SPEED UP SELECTING FORWARD AND BACKWARD. BUT THIS CAN BE CONTROLLED BY THE MAIN UNIT ONLY (REMOTE CONTROL CANNOT ACTIVATE THIS FUNCTION).
- **CD – 2 PROGRAMMING**
 1. SET CD – 2 AT STOP MODE.
 2. PRESS PROGR BUTTON ON THE REMOTE CONTROL. DISPLAY WILL SHOW “PROG” ICON AND “P-01” (DIGITS FOR TRACK NO. TO BE PROGRAMMED).
 3. SELECT A DESIRED TRACK BY PRESSING CD 2 - SKIP DOWN |◄◄ BUTTON OR CD 2 - SKIP UP ►| BUTTON. PRESS PROGR BUTTON ON THE REMOTE CONTROL TO CONFIRM.
 4. REPEAT STEPS 3 & 4 TO ENTER ADDITIONAL TRACKS INTO THE MEMORY IF NECESSARY.
 5. WHEN ALL THE DESIRED TRACKS HAVE BEEN PROGRAMMED, PRESS CD 2 - PLAY/PAUSE ►|| BUTTON TO PLAY THE TRACKS IN ASSIGNED ORDER.
 6. TO CANCEL PROGRAMMING, PRESS CD 2 - STOP ■ BUTTON TO END MUSIC PLAYBACK. PRESS CD 2 - STOP ■ BUTTON AGAIN TILL “PROG” DISAPPEARS IN DISPLAY.
- **CD 2 - REPEAT MUSIC PLAYBACK**
 - WHEN THE CD -2 IS PLAYING, PRESS THE REPEAT BUTTON ON REMOTE CONTROL, (OR CD 2 – INCREMENT BUTTON ON THE UNIT) ONE TRACK WILL BE PLAYED REPEATEDLY. PRESS THE REPEAT BUTTON ON REMOTE CONTROL AGAIN; THE WHOLE CD-R/CD WILL BE PLAYED REPEATEDLY.

REMOTE CONTROL BATTERY INSTALLATION

THE INFRA-RED TRANSMITTER REQUIRES 1 x CR2025 LITHIUM BATTERY FOR OPERATION

BUTTON DESCRIPTION



- 1 **STANDBY:** ALTERNATES BETWEEN STANDBY MODE AND OPERATION MODE.
- 2 **CD 2:** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2 – ENABLE BUTTON.
- 3 **TUNER / BAND:** PERFORMS SAME FUNCTION AS BAND / TUNER BUTTON.
- 4 **CD 1 - MODE / CLOCK:** PERFORMS SAME FUNCTION AS MODE / CLOCK BUTTON.
- 5 **CD 1 - SKIP DOWN** ⏮: PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 1 - SKIP DOWN ⏮ BUTTON
- 6 **CD 1 - SKIP UP** ⏭: PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 1 - SKIP UP ⏭ BUTTON.
- 7 **CD 1- REC / DEL:** PERFORMS SAME FUNCTION AS REC / DEL BUTTON.
- 8 **CD 1 - PLAY/PAUSE** ⏯: PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 1 - PLAY/PAUSE ⏯ & TUNER SCAN BUTTON
- 9 **CD 1 – FUNCT:** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 1 – FUNCT BUTTON.
- 10 **VOLUME +/- :** CONTROL VOLUME LEVEL.
- 11 **MUTE:** TO MUTE AUDIO PLAYBACK.
- 12 **CD 2 - FINALIZE:** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2 - FINALIZE BUTTON.
- 13 **CD 2 – REPEAT / FM ST.:** PRESS ONCE DURING THE PLAYBACK OF CD -2 ONE TRACK WILL BE PLAYED REPEATEDLY. PRESS AGAIN FOR WHOLE CD / CD-R / CD-RW PLAYED REPEATEDLY; AND FM MONO & FM STEREO RADIO SELECTION
- 14 **CD 2 – PROG:** FOR CD-2 TRACK PROGRAMMING
- 15 **CD 2 - ⏮ (SKIP DOWN):** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2- SKIP DOWN ⏮ BUTTON
- 16 **CD 2 - ⏭ (SKIP UP):** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2 - SKIP UP ⏭ BUTTON
- 17 **CD 2 - ⏯ (PLAY/PAUSE):** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2 - PLAY/PAUSE ⏯ BUTTON
- 18 **CD 2 – ERASE:** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2 – ERASE BUTTON
- 19 **CD 2 - ■ (STOP):** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2 – STOP ■ BUTTON
- 20 **CD 2 – REC:** PERFORMS SAME FUNCTION AS CD 2 – RECORD BUTTON

2 Jahre Garantie

Für dieses Gerät leisten wir zwei Jahre Garantie für alle Mängel, die auf Fertigungs- oder Materialfehler zurückzuführen sind, gemäß unseren Bedingungen. Die Garantiezeit beginnt mit dem Tag der Übergabe und wird nur bei Vorlage der Garantiekarte gewährt. Weitergehende Ansprüche bestehen nicht.

Für die am Verkaufstag beginnende Garantie gelten innerhalb der Bundesrepublik Deutschland folgende Bedingungen:

1. Garantiedauer 2 Jahre

2. Garantieleistungen: Nach unserer Wahl, Reparatur oder Austausch von Teilen, die nach unserer Überprüfung Material- oder Fertigungsfehler aufweisen.

Die Garantie wird nur bei Vorzeigen der Garantiekarte geleistet. Die Karte ist nur gültig, wenn sie am Verkaufstag vollständig ausgefüllt wurde. Die Garantieleistung gilt nur gegenüber dem Erstverbraucher. Durch die Reparatur oder den Austausch von Teilen innerhalb der Garantiedauer wird die ursprüngliche Garantiezeit weder verlängert noch erneuert. Transportkosten gehen zu Lasten des Käufers- nach den ersten 6 Monaten der Garantiezeit. Sofern ein Schaden oder Mangel nicht beseitigt werden kann oder die Nachbesserungen von uns abgelehnt oder unzumutbar verzögert wird, wird innerhalb von 6 Monaten ab Kauf-/Lieferdatum auf Wunsch des Endabnehmers entweder kostenfrei Ersatz geliefert oder der Minderwert vergütet oder das Gerät gegen Erstattung des Kaufpreises, jedoch nicht über den marktüblichen Preis hinaus, zurückgenommen.

Weitergehende oder andere Ansprüche, insbesondere solche auf Ersatz außerhalb des Gerätes entstandener Schäden, sind – soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist – ausgeschlossen.

3. Die Garantie gilt nicht: - Für Kratzer und Flecken am Gerät – Für Beleuchtungs- und Kontrolllampen – Für Motorbürsten – Für Tonabnehmernadel - Für leicht zerbrechliche Teile aus Bakelit, Glas, Plastik usw., es sei denn, es handelt sich um Materialfehler, die von uns als solche anerkannt werden – Für Beschädigungen, die durch falsche Installation oder Befestigung verursacht werden. – wenn das Gerät an ein Stromnetz mit höherer Spannung, als auf dem Gerät angegeben, angeschlossen wird.- bei falscher oder unsachgemäßer Bedienung, bei mangelnder Sorgfalt – bei ungenügender oder falscher Wartung, bei Fallenlassen des Gerätes oder einzelner Teile – bei unsachgemäßem Transport oder unsachgemäßer Verpackung für den Transport.

4. Die Garantie erlischt: - wenn das Gerät für andere als für Haushalts- und Privatzwecke eingesetzt wird – wenn Personen, die nicht von unserer Firma dazu ermächtigt sind, Reparaturen oder Änderungen durchführen.

Zur Inanspruchnahme von Garantieleistungen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder Kundendienstzentrale Ihres Landes. In Filialen ohne Landesvertretung wenden Sie sich diesbezüglich an unsere Zentrale. **(D)**

For guarantee claims please contact your dealer or the customer service center of your country. For guarantee claims in countries without representatives please contact our customer service center.

(GB)

Zentralkundendienst-Stelle:

Typen-Nr.

Serviceaddress

Adresse du service après-vente

Verkaufsdatum

Myyjän leima

Date of purchase

Serviceadresse

Serviceaddress

Schwartinsky GmbH

Stempel des Verkäufers

Höhenburgstr. 29

Stamp of your dealer

D-75038 Oberderdingen

GERMANY